濱江日報

康德四年十一月一日發行
發行人 楊墨宣　編輯人 趙秋鴻　印刷人 王瑞慶
發行所 哈爾濱道裏經緯街 濱江日報社　印刷所
電話 總務局二七七九　編輯局三一七〇　營業局二七七九
朝刊 零售每份八分 一月一圓四角 外埠加郵費兩角
晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角
第三三九九號 本報今日出兩大張

日軍佔李家集迫近漢口
京漢線以西之敵軍撤退
大公報稱武漢之陷落爲時間問題

○○二十三日電：由新店方面南下的日軍部隊，二十二日午後二時半，占領五里山東方八公里，陳老灣南方高地，一方占領五里山的部隊，二十二日午後六時攻陷在河南，湖北省境聳立的峻峰嶮陣高頭山，更以決河之勢，遂進入湖北省。

新州二十四日國通電：新州在張渡湖北方十基羅之舉水河畔，因此之陷落，將麻城，羅田方面，及江岸之舉水，團風，及橋邏要塞之後方遮斷，成爲衝其背後之勢結果，距漢口僅百二十華里。

○○二十三日國通電：向京漢線西方地區南下，二十三日午前九時三十分，占領孟販店之部隊，同日午後三時九十分，進至孟販店之南方五基羅，敦子販，又於余家店（孟販西方七基羅）之南方二基羅，及東南四基羅附近，同日午後三時五十分，日軍部隊，亦南進中。

京漢線西方敵軍移動狀況

○○二十三日發國通電：二十三日午前七時起，至十一時四十分之間，日機空中偵察報告稱，於京漢線西方地區，敵之移動狀況如次，均爲向西進者，並非因防備日軍之南下而然者，據判斷乃向武漢逃避者。一，由孝感，應城道上，有敵七千西進中。一，於沙洋鎮禹城，有敵三千西進中。一，由皂市，向京山去者，約一千二百名。一，由應城，向京山約七千，西進中。一，由京城向安陸，約五百亦西進中。又孝感飛行場之滑走路，雖被破壞，而安陸飛行場，則爲飛行準備中。

九江二十四日國通至急報：江北進擊部隊之先鋒，亦於二十四日早朝，將李家集（新州西方黃陂，麻城街道上）爲占領，依此至漢口則僅爲十餘里，

日軍已迫近三河口
遮斷新州麻城街道

○○二十三日國通電：二十三日，將北方省境突破之里見，兩角，添田，橫尾各部隊，對潰走之敵急追中，二十三日夕，肉迫省境線八公里麻城街道唯一敵據點之三河口。距三河口僅七里。

新州二十四日國通電：江北進擊部隊之一部隊，二十二日，午后五時，將舊街佔領，更向新州西北方八公里之舉水左岸進出，將麻城，新州街道遮斷。

日軍先鋒隊
到達舉水東岸

林山河二十三日發國通電；沿長江北岸，一路向漢口驀進中之若松，增田諸部隊，二十三日午後三時，將距巴河二十五公里之林山河（團風北方十五）佔領，午後五時，其先鋒隊，到達舉水之東岸。

江上艦隊突破敵第二陣線

○○二十四日國通至急報：沿京漢線西側南下，向應山進擊中之○○部隊，於二十四日午前十一時頃，向應山城外六百米之地點突入，目下攻擊同城中。

○○二十四日國通電：由信陽方面，京漢線西方進擊，於二十三日午后八時頃，離去省境，已至南方十里之應山西方二里之地點，再爲徹宵前進中，應山乃係漢口三十里，在京漢線西方大別山脈南角，人口約四萬，縣城爲交通之要害，

香港二十三日國通電：隨中支戰線之進展，武漢瀕於陷落，支那側對此，亦已承認，二十三日之大公報揭載，武漢戰局，已至最後階段，武漢之陷落，爲時日之問題。

○○艦上二十三日國通電：一氣溯江，航行二十浬之日江上艦隊，於二十一日午後，更行猛進，至三時四十分，已突破敵第三線防衛線之鄂城前面，先鋒於不轉瞬間，殺到其對岸之上流，黃州前面之江上，由敵之硝煙彈雨中，突破同處，堂堂啓開十二浬之水路，由敵中往來，恰如入和平時之長江，直如入無敵之境，實際上，已將敵第三線極圓滿的突破矣，由於同地，至漢口尙距四十二浬，於是將急襲漢口之日溯江艦隊，將兵意氣激昂。

蔣死守武漢決意發生龜裂

九江二十四日國通電：茲數日來，於江南，江北，在支那軍全線大崩壞，一方日本軍之猛進擊，廣東陷落，樹立世界戰史上之光彩，致使蔣介石死守武漢之決意，發生龜裂，即亘二十一，二十二之兩日，依航空隊之偵察，敵狀如左：

一，揚子江方面武漢，宜昌間之揚子江本流上，有軍艦三隻，戎克二千，發動汽船二百餘隻，密集活動中

二，洞庭湖方面，武昌，岳州間之江上，亦有無數之民船航行。

三，京漢線南段方面，由漢口西方三百公里之漢水，至襄城附近，在水上之發動汽船戎克，和計爲二千，向上流而去，漢口及漢口北部，由京漢沿線附近，向西北通過之道路上，充滿退却之數萬敵軍，或係信陽之爭奪戰而敗退者，軍隊由信陽西北之桐柏，向襄陽敗走中。

四，粵漢線方面，武昌，岳陽間線路上，約有二十個列車，滿載敗兵，積極運行中。

五，大別山方面均以漢口爲中心，向西方並西南敗走，敵軍爲掩護第二線第三線退却起見，第一部隊繼續猛烈抵抗，日軍進擊部隊，與敵第一線部隊之間，在各處展開激戰。

我駐日大使館附武官
溥傑上尉抵任

神戶二十三日國通電：皇帝陛下之御舍弟溥傑上尉，此次御榮轉駐日大使館附武官，搭二十三日入港神戶之日滿連絡船吉林丸，帶同浩夫人，愛女慧生孃，及從者四名來朝，上陸後，於中央亭，御朝餐，搭燕號東上矣。

東京二十四日發國通電：溥傑上尉，於二十三日午後九時，到着東京驛，偕同浩夫人，慧生孃，及從者四名，着滿洲國陸軍通常軍裝，受阮大使及其他官民多數之出迎，赴官邸。

承認新中國政府問題
我政府當局正在研究中

新京二十三日國通電：滿洲國政府，認爲繼廣東陷落之後，武漢失陷之日，亦在目前，於是確認中國新政府聯合委員之基礎強化，同時，期待日本政府，將於攻下武漢後之適當機會，即率先承認新政府，而滿洲國政府，亦鑒於此新情勢之進展，近將於國務會議，由張總理發言，提倡之云，然在政府方面，大體追隨日本政府之對支政策，以爲方針，對於承認問題之技術問題，則由外務局研究之，由於與新中國政府確立善鄰關係之觀點，將取相互承認之形式，抑取承認新政府之一方的通告之形式，則須與日本側互相參酌意見決定之。

抗日思想
極應放棄

東京電：大本營陸軍報道部長談，大本營陸軍報道部長談要旨如左，國民待望之廣東陷落，如斯決速實現之事，係依御稜威乃爲當然，並爲日軍冒炎熱及危險猛進，及放豪已極之進擊結果，再近來與武漢攻略相呼應，蔣政權完全喪失中央政權之實，遁入僻陬之地，如斯之成果，敗殘者雖不降服，亦無極度介意之必要，帝國毅然堅持既定方針，孜孜協力向更生新中國之建[illegible]，及疾風迅雷之進擊，未見相對峙之激戰，日將兵之尊貴的犧牲極少，使地方人民，苦於戰禍之塗炭更少，均爲極完善者，廣東省民，既已諒解所明示之帝國眞意，且停止抗日[illegible]正義，而安居樂業。

廣東東北要害
進平亦被佔領

廣東二十三日國通電：由增城方面，向西北進行之日軍○○部隊，於二十二日夕，佔領廣東東北之要害進平矣。

香港電：關於廣東陷落之日之情況路透通信報告如次：廣東市民自有史以來，放棄廣東以此爲嚆矢，軍最高首腦部命令爆破前政府建築物，商工業機關，橋梁公共建築物，且小建築物，亦亙市中各所放火，消防隊因早已退去，全市民[illegible]，海珠橋，雖亦企圖爆破，但未能成功，監獄開放，約一千之囚徒逃走，因日本軍之進擊過於急迫，市民或中止食事，或停止公事，周章狼狽，不得不急於逃走。

廣州電：敵的焦土戰術中的放火計畫已於二十一日夜實行，又二十二日夜於通河南的維新南路，太康路的交义點一帶也有猛烈大火在燃燒着，日軍於是把給水自動車改爲唧筒而努力消火，又於附近的大會社的德國人及附近的英美人等也在幫助着日軍努力消火工作。

日方承諾設立難民區
英美當局寄贈感謝狀

香港廿三日國通電：於日軍入廣東城之同時，英美兩國側，提議於廣東市內，設立四處難民區，經日方令駐香港中村總領事，予以承諾之答復後，至二十二日，英美駐廣東當局，經由香港總督，向中村總領事，請求予以傳達感謝狀。

呂產業部大臣赴日
出席日滿經濟會議

新京二十三日發國通電：呂產業部大臣，限定二十七日，出席於大阪綿業會館，開催之日滿中央協會，主催之日滿經濟會議，故于本日，乘午前八時十分由新京出發之光號列車，經朝鮮渡日。

爲日軍佔領之惠州中山公園

日機爆擊漢口車站
江上艦隊到達扼漢口咽喉之地點

上海二十三日國通電：艦隊報道部發表：一，海軍江上部隊，二十二日，與航空部隊協力，追擊由沿岸退出之敵，迄夕刻，遂突破其最前線，到達扼漢口之咽喉之地點。二，海軍航空部隊，二十二日之主要的活動如左：（A）山上少佐，率領之○○機，襲漢口車站，發見待機之貨車約百輛，對之，加以猛爆，使之潰滅，望見由數處發起火災。（B）棚町少佐率領之一隊，空襲武昌車站，於此處，亦發見列車貨車羣，對貨車三百輛，予以殲滅的打擊。（C）內藤少佐，所率領之一隊，空襲四川省梁山，於同地隱匿有敵空軍，爲最後之恃之飛行機若干，故我部隊，飛至其上空時，竟有二十餘機之敵戰鬥機，現於上空，向日機隊挑戰，日軍敢然與之交一戰之後，擊墜其五架，更將地上之小型機四架，中型機四架，爆破，幕，全機無事歸還。

在漢口之英國船舶
竟拒絕向上流移動

上海二十三日國通電：據漢口來電稱，英國海軍當局，考慮日本側要請之英國船舶，向漢口上流移動事項之結果，傳已決定拒絕，已將此旨通告日本側云。由是，英國之船，仍停留於機雷之危險較少且接近於自國之財產之英租界前面之江上矣。

蔣宋汪赴香港
與英大使會見
苟得保住國家生存汪精衛表示應承和平之議

紐約二十二日國通電：UP香港電報據載蔣介石，宋美齡，汪精衛三者，突如飛來香港之旨如左：據由最可信賴側確聞，蔣介石，伴同宋美齡，汪精衛，突如爲與加英國大使討議之故，搭飛行機，由漢口到着香港。

上海二十三日發國通電：如迅風掃枯葉之日本南支作戰軍之進擊，於上陸後，僅十日，已將廣東完全占領，於是，國府恃爲最後之軍需物，輸入路線之粵漢線，已入日軍掌握中，制壓國府之最後抗戰段階，於世界戰史上，放光榮之異彩，收得無可匹儔之偉大戰果，使武漢之敵防衛，全部震撼，而抗日之淵藪，法國共同租界之各漢文報，連日仍盡報惡辣之逆宣傳，以煽動民衆之抗日意識，然於今朝之各報上，揭有赫赫南支軍之戰績，與中支軍破竹之進擊，致茫然自失生氣之汪精衛，亦希望苟得保住國家之生存，則中國亦欣喜而應承和平之議，懇望英國之和平調停等語之記事，以最大之字揭載，是乃確認，日南支作戰軍之占領廣東矣。又：對支那軍撤退之早速，外國人側，亦驚嘆之極，故各方之論調，發生極端變化，可見蔣政權沒落之期已迫，而民心之叛離，遂極度濃厚化。

日機爆擊
武昌停車場

○○二十三日國通電：二十三日，日本空軍，午後一時，亘二回，在漢口上空出現，猛爆武昌停車場。

江北追擊部隊
佔領新州城

新州二十三日發國通電：午後三時，林山河急襲，徹底的蹂躪敵軍之山本，池田，川崎部隊，並高瀨○砲隊，增田，原田，等江北追擊部隊，午後六時，冒萬丈之砂塵，突入新州城。激戰之後，將該城完全占領，萬歲之聲震動全城。

大冶鐵山
破壞程度不重

大冶鐵山電：詳細調查，被中國軍破壞之現場記者，二十二日，單身入於大冶鐵山，由大冶鐵山之分鑛盛洪卿，沿諸鐵道行六里餘，所有線路道木，一塊無有，路盤出地上，中國兵之屍體橫於各處，前方禿山，鐵尖腦之麓，爲鐵道終點，大冶鐵山之街，鐵機橋下，原鑛高積，其傍放置美國製之採掘機械二架已銹，街上有事務所及社宅並坑等房屋，均爲貧弱者，由鐵山佔領之殊勳部隊安達部隊長之嚮導，一巡坑內行於採掘場，均爲沃度丁幾之色，暫行登坡，漸出採掘場觀之，由山腰至約二百米開有如噴火之大口，底湛青綠色之水，周圍有約四百米之池，露天掘爲三段掘出，崖亦有鐵滲出，呈有凄慘之色，由山上至底有巨體鐵塊，此等之蘊藏，即百年掘之亦無盡，拾崩壞之岩片觀之，亦爲清純鑛石，所謂鑛石，乃爲銑鐵，鐵道約三百米，其內道木亦不美麗並運送電線，其下爲池之淵有發電所，唧筒僅一個意外未被破壞，發電室裡，約八十輛運轉車，車輪均被摘下，惜憎敵之爆破隊之工作，被日軍之疾風迅雷奇襲，有未遑澈底其魔手之勢。

在重慶開催
國民黨最高首腦部會議
協議當前重要問題

香港二十三日國通電：據確實中國側情報稱，蔣介石，二十一日，自陳誠始，引率側近之幹部，由漢口搭飛行機飛至重慶，昨日，於同地開催最高首腦部會議，伴於廣東陷落之重大危機之際，爲決定今後之路線，傳作鳩首協議中，於同會議，自李宗仁始，除汪精衛，孫科，孔祥熙，張羣，王寵惠，張公權，陳立夫，鄒魯等，中國共產黨外，代表各派之要人，全部出席，對於直面一大轉換之國府，今後果能繼續抗戰否，當面之最大問題，行澈底的再檢討，欲基於其結果，而決定對處於武漢失落後之根本的指導方針之形勢爲，會議尙在續行中，而最可注目者，對於繼續抗戰論，悲觀論有相當之強調。

張司法部大臣
昨日赴日本

新京二十四日國通電：張司法部大臣，爲視察日本之司法制度起見，二十四日午前八時五十分，乘由新京飛行場出發之旅客機赴日本。

赴日本視察之
滿人記者團歸國

大連二十三日發國通電：由弘報協會，派遣之加盟各報，滿人記者團，約十日間，於日本見學，茲已事畢，乘二十三日入港之鴨綠丸歸滿。

舊俄宮秘史 （十二）

（十一）莫斯科會議及處決令

尙有其他郡主王妃等數人，整肅衣襟，相將款步入樓下之監視者辦公室，圍坐圓桌，咸不悉究何故實，目光羣集于監視者之面，仍強作苦笑，室中空氣殊緊張，但寂寞無聲息，爲禍爲福，各懷心緒，尙不知剎那之頃，即將與世長逝，鐘鳴鏗鏗……監視者突起身豎立，發沉重莊厲之詞曰，十句鐘乎，環侍門前之守卒，嗷答以然。

（十二）喪鐘催漏俄皇等畢命

一九一八年七月十六日夜，俄皇族之喪鐘，竟毫不猶夷催打十響，俄皇等忽得監視者，令依次依壁而立之嚴命，俄皇與后及皇儲郡如御醫，各依指定地點，迤邐近墻次，監視者袖出電紙，代表政府，宣讀罪狀及處決令，聲調嚴厲，此時萬籟俱寂，約數分鐘，始讀畢，俄皇面色已慘白，乃迴顧諸人一週，凄然囁嚅而言曰，『天乎！不意惡黨竟如此之凶狠，吾儕其眞畢命于此耶。』語音斷續，幾不成聲，與后等相向默視，皆泣數行下，唇雖微動，已難辨音調，皇儲與公主等，移步近皇及后，牽裾悲涕，皇與后各以手撫摩皇儲暨公主之髮際，似悲慘痛極，淚珠滾滴，抽噎俯視，未發片言，監視者。

字痕

本報譯述美國文豪郝桑名著　社會長篇小說　禁止轉載　（三一）

我的家就是你所居的，也就他所住的，但是不要辜負我！『你願意將你家安於何處？』海斯特，很胆怯的，對於那神秘的圈套，盲無所知的問，爲什麼你不向大衆說明？把我救脫出去呢！『那或許』他回答，因爲我願意忍受一個蕩婦，辱護她丈夫的敗名，也或許爲別的緣故，好了，生與死，不爲人知，這就是我的目的。所以，讓你的丈夫對於這世界只當死了，他永無音信了。無論在言語上，表示上，或是容貌上，不要認識我了！當衆人面前，不要吐露了這密秘，對你所認識的人，假如你作壞了這件事，小心點！他的名譽，他的地位，他的生命，可是在我的手裏，小心着！

我保守着你的密秘，就像保守他的密秘一般，海斯特說。

『發個誓！』他接續着說：

她就發了一個誓。

『那麼，現在蒲蕊妮太太』老羅基爾奇林屋斯，以後人都如此稱他，說：我就要離開你，你的小孩和這紅字！海斯特，你以爲如何？你的判詞，是否在你睡的時候，也得戴着這標記？你不怕夢魔和惡夢嗎？

哈爾濱航業聯合局
開船廣告　電話 四九五二

出帆日	時刻	船名	航行地
二五	後三時	泰安	佳木斯
二六	後三時	天安（佳木斯行最終）	三姓
二七	後三時	德元（三姓行最終）	三姓
二八	後三時	富江（最終船）	通河

乘船券請向傳家甸發賣所或國際觀光局（限一，二（等更關係旅行手續請向以上電話問訊可也

遺失船工牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第八八六號船工牌於十月二十三日在哈爾濱工作遺失特此聲明作廢　豫昌水夫蔣泰啓

遺失船工牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第四三二六號船工牌於十月十四日在烏蘇里江，西通卸軍用遺失特此聲明作廢　新京水夫滕連海啓

遺失船工牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第一三二七號船工牌於十月廿三日在哈爾濱工作遺失特此聲明作廢　淞江水夫高登嶺啓

遺失船員牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第四八三號船員牌於十月四日在哈爾濱因修理輪板遺失特此聲明作廢　新京輪機長崔宏勳啓

遺失船工牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第三三一八號船工牌於十月十五日在哈爾濱不慎遺失特此聲明作廢　鵬翔水夫楊廣順啓

遺失船工牌聲明　啓者敝人由哈爾濱航業聯合局領佩第八二六號船工牌於十月二日在大別拉抗下舢舨被鐵繩括江中遺失特此聲明作廢　鋼牛拖船水夫王子寬啓

地基樓房出賣廣告

地址及出賣物件
在哈爾濱道外正陽北十二道街一號至五號前道外發電所，營業所以及宿舍各項建築物地基一切在內（但發電所本屋除外）
土地 面積 六千四百七十八平方米
建築物 磚房八所 木房兩所 並有其他附屬建築物
右列物件按左開方法投標出賣
一，勘視日期 自拾月廿五日至拾月廿七日 每日午後一點至三點止
一，投標日期 拾月二十八日午後兩點即時開標
一，投標地點 新城大街六四號電業支店會計係
一，投標押金 投標額數百分之五
如有不詳之處請到敝店會計係接洽爲盼
康德五年十月二十三日
滿洲電業株式會社 哈爾濱支店謹啓 電話代表五四二六番

古今名人軼事（八四）

德國元首希特勒氏（三）

詢及此獨裁之政治家，（指希氏）何以對女性如斯之冷淡，彼必答曰，『余之使命之重大，實使余感覺婦人爲吾有力之障碍』『余乃一天使者，』此偉大制慾者之口頭語也，彼能告汝婦人界如何煩擾，以及其內心之熱望，蓋希氏實乃願做『民衆之友伴』也。

當希氏由其官邸經過大街，而至該撤旅館，享受音樂及茶點時，無數慕戀之秋波，必注集之，以示芳心之傾美，然希氏常現疏遠及疏忽之色，希氏從未被人知有狎弄行爲，無論在茶間，抑在彈子房，人亦從未聆其大笑之神采也。當親信友人勸其結婚時，彼必抗辯曰『吾甚貧乏耳』，實際上彼除有其德國政府俸補薪金而外，亦確無財產，然其所着之『我之作戰』一國社黨之聖經，已發行至三百萬部，其所抽之版費亦頗可觀也。

每日到達柏林之熱情函件以數百計，皆出女性的愛慕者之手，此類情書，不僅皆爲德國婦人所寫，尚有甚多自外國寄來者，美麗美國婦人，有暗示願以百萬金圓作嫁奩者，亦爲與其通信者也。

女歌星，女音樂家，皆熟知希氏之一切，一次希氏姓名，曾被與才貌俱美著名電影明星，莉奈之名相列，莉奈者曾在英國牛津大學，劍橋大學，及倫敦大學講授銀幕技術，其性格亦爲伊所愛慕之希氏所吸引也，伊曾曰，『希特拉誠高出他人之上異超人也』。言，瞑目狂喜，續謂『彼在我儕婦人心目中，誠爲一天使首領，超人一位超凡傑出者』。

太監藏嬌 聊補遺恨

白臉海結得奇緣

關於貧女嫁閹太監事，有稱奇者，其實此種事件，在昔年，乃北京司空見慣，或謂刑餘之人，既弗能人道，何必以爪抓齒咬，婦女爲樂，蓋此中自有君子樂趣在焉。茲述一事，以見一斑。昔年京市西北城有名海某者，因其人面白，綽號〔白臉海〕，與某首領太監善。太監河間人，其原籍及京市，產業頗雄厚。京寓地安門外皇城根，甲第連雲，宛如府邸。太監有愛妾，美而少，因與閹豎結婚，致性慾弗能足，乃與海通，日久事敗，爲太監偵知，一對野鴛鴦，方驚恐無人色，而太監則弗惟弗怒，且引以爲樂。並慰之曰，我之有室，非志在肉慾，以富貴皆足，獨無閨房之樂，故以藏嬌爲戲，聊補遺恨耳。然人道缺陷，弗能盡瘁，正以爲憂，子既愛之，可安心宿此代我職。我負其名，子踐其實可也。海與妾，皆大喜。

越年，太監丁憂回籍奔喪，囑海曰，資產侍妾，暫委汝，我家權作汝家。俟我歸，再續理三角愛也。太監去，海售其產，携妾遁，匿居大興縣署後身，及太監歸，見妾去財空，產已易主，大憤！求計於皮硝李，李以狀告府尹，乃逮海，囚於大興縣〔殿後〕，海之母泣求裕崑峰，爲海緩頰。裕崑峰曾爲吏部員外郎，乃當時京市手眼通天之第一大文混也，裕自某府尹處，知爲李大個兒（皮硝李）作祟，賁夜詣李，以千金爲壽，白臉兒海乃釋出。而某太監則仍收回資產，携美妾度其甘密之樂趣。故此俗諺稱太監有三後悔，即閹割後不能稱差一悔，得差工得而不優一悔，有優之後而不能人道三悔。既悔之後而又娶，可知其積慾之沸點達何狀矣。

寫眞 全滿馬術大會女子騎馬競賽之姿勢

滿洲古跡傳說及其神話

李陵碑與楊家將

接近山海關之熱河省內，古跡有〔楊業〕殉國之「李陵碑」，碑爲漢時遺物，已體如牛碣，風雨剝侵，稜角悉蝕，至字跡則更毫厘不辨，緣漢時有將曰〔李陵〕，帝遣將兵北伐匈奴，可汗以女妻李，厚結其心，唯李一心向漢，便因故國妻子母輩均罹刀俎之慘，而抑鬱煩冤，後竟異域殞生，乃建碑以誌，於此而後，由漢而晉，而六朝，而唐，而宋，浸及千年許，遂有〔楊業〕碰死李陵碑下之事。

楊業爲宋將，北守雁門關」以阻遼，時遼帝崩，乃由〔蕭太后〕掌政，屢陳兵與宋宣戰，楊鷹兵北下至孤軍深入，外無濟援，更以天寒氣凜，將兵咸棘手不能戰，於是楊業適屯兵李陵碑前，乃碰死以殉國。

又熱河循城而處之〔古北口〕，傳則爲楊六郎鎮守之三關口，又有〔金沙灘〕之遺跡，及〔穆桂英〕寨壘，均爲宋代楊氏之史跡也。〔楊業〕（又有謂楊業之子楊繼業者），有子八人，以六郎迎昭爲最賢，比業死，遺戲即以襲與〔蕭太后〕戰於〔金沙灘〕而敗，乃退而拒守三關，至〔穆桂英〕爲迎昭之媳，子〔宗保〕之妻，舊劇小說有〔穆桂英爲將〕，及〔攻打天門陣〕，即其人也，茲金沙灘初無遺跡可尋，僅平沙一片無垠，冷雨時掠凄風，而〔穆桂英〕之寨，亦僅係一般人指識之處，尤無昭然之徵云。

雜談

（陳）（氏）（陰）（宅）（續）

又誣以陰事，樵女以自明，雉經死，媼痛女亦死，乃逐樵叟歸，徘徊於陳氏新塋，痛哭其下，觸墓石死，未幾天大雷雨，震陳氏之塋，發其穴，破其棺，骸骨狼藉滿地，陳翁以爲雷火出地，偶然相觸，易棺而更葬之，於其穴下，又得斷碑一段，曰，『義則吉，不義則絕』，與前所得斷碑，語意相承，蓋一石也，改葬之，季子暴卒，其妻席捲而逃，葬之後，雷又震墓，出其棺，揚其骸，或告陳曰，天怒不可犯，盍別葬乎，陳曰，西洋科學家謂雷火相觸，事出偶然，奈何以迷信之談相聒耶，終又葬之。其明年，次子應禮部試，入都，墜車死，長子官秦中，以侵冒軍餉伏法。陳媼病中，見樵女向之怒泣，責曰，汝家太負心，已受惡報矣，吾待汝等於冥府，好相質也，媼曰，有可解否，女曰，第一次雷震墓時，苟懺悔者，尚可設法，今已晏，無能爲矣，媼大叫數聲，氣噎而死。己陳宅大火，家貲盡爲焦土，所有各處商號皆同時被火，不出半載，陳氏家業凋零，一貧如洗矣。陳翁躑躅街頭，沿門乞食，人皆薄其爲人，恒不與食，與亦呼蹴而呵斥之。陳翁慚憤，餓七日而死，其門下客周姓者，偶過陳氏塋，恍惚間仍爲樵舍，樵叟啓戶自內出，揖周曰，汝今無恙耶，雖然，此穴不發，是無地理，此壞終吉，是無天理，汝不獲報，是在又又無此還理也。語次，以杖擊周姑之首，周大怖而奔，還其家，與家人述所見，未覺，忽曰，樵叟又至矣，嚼舌倒地，嘔血數斗，模糊而死矣。（完）

各地新聞

市保健所之創立目的

即當局徹底禁煙政策

【牡丹江】市署衛生科，前計劃創立市保健所一項，刻間業經實踐，而當局創立之本旨，即爲調查市民鴉片中毒之原因，經調查結果，其原因十之八九，因輕微災病，一時缺乏金錢治療，祗圖一時方便，以鴉片抵制，詎知日久，即中鴉片之毒而成癮，非吸不可，爲日常必需之品，考其實在，病根未除，煙癮日增，以金錢計算，高出藥價，何止千百倍，傷身蕩產，害莫大焉。本市衛生當局，爲期達成斷禁政策之目的，今後剷除此害，下有決心，救濟一般癮者，共登於明朗之途，業於前（十四日）正式舉行開所式，其典禮情形及詳則，業誌前報茲不贅述云。

秋季運動大會

【賓縣】本縣學校，不下五六十處，每年春秋兩季，必開運動大會一次，茲屆本年秋季運動之期，學務股已經通知城鄉各學校，來城參加秋季運動會，所有職教各員，率領男女各學生，於日前（十三）日齊集運動會場，盛大舉行，該日天朗氣清，風不揚塵，到場者男女職教員及男女學生等，達四五千名之多，而臨時參加者，尚有軍警團隊各方人士，一般觀衆，人山人海，頗極一時之盛云。

九龍山關帝廟工竣開光誦經

【賓縣】東南距城十五里之九龍山白雲寺，有關帝廟一座，年久失修，頹場不堪，該廟監院道修靜化緣集資，於今春興工，重行修造，更將閣寺內神像，另塑金身，現已竣工，擇於本月五日開光，誦經三天，屆期內慈善會，道德會諸首領等均乘車前往九龍山白雲寺關帝廟，襄助善舉云。

房屋地段出售

茲有地段一方計三百七十五方沙計申地處向陽其租交外地段上有下列建築物計清造房屋一處計住室五間木有廚房及其他一切設備並有玻璃凉廈並附屬房屋計住室一間並廚房等設備更有果木園水井磚造木杵房冰窖看視時間每日晨十時起地址馬家溝第二營街九號房

恒順和緊要聲明

啓者敝號夥張鴻[illegible]松齋因另有他就業自己應佔身股完全撤出敝號脫離一切關係嗣後該君在外行動與敝號無涉恐未遇知特此登報聲明 道裏南市場恒順和啓

房屋地段出售

售賣磚房木房地段於馬家溝巴山街連部街角三十二號瓦地段已交訖租金面積一五〇方沙繩如有要者請向巴山街連部街角藥舖內詢問可也 本主人啓

遺失圖章聲明作廢

茲有敝櫃夥於十月十四日赴車站領貨竟將圖章遺失此後無論落於何人之手關於財政作保等情無效本號概不負責特此聲明作廢

十月十七日 牡丹江慶和永啓

新華樓飯店添設西餐部

本號開設歷有年所久爲各界賜顧莫銘感激茲爲酬答各界起見特於樓下小賣部內新闢西餐部聘有超等廚師舉凡東西兩洋大菜無不別具風味室內淸潔寬敞陳設精美侍役既招待殷勤價目尤格外低廉允爲一歐化之現代食堂嗜餐諸君如有一嘗西餐風味者曷興乎來

本月九日開始 新華樓飯店謹啓

亞洲大戲院

（今日開演）

神女 阮玲玉遺作

聯華公司名貴不朽大鉅片

加演武俠驚人巨片 騎俠 錢似鶯主演

下期兩大貢獻 百寶圖 鑽石緣

平安電影院

電話第四五一二番

今天公演 小博士 （全部有聲）

葉秋心 徐素貞 蕭英（合演） （林華公司出品）

新片！ 雷雨 十一月二日公演…

新華公司新出品 全部有聲對白

陳燕燕 梅熹 王引 談瑛 周文珠 主演

巴拉斯影院

今天最後一天

知心曲

滿洲映協最新豪華有聲巨片 全部對白歌唱

主演 李鶴 杜撲 季燕芬

十一點開場

首善醫院

新設無線電治療科 治療內外各科諸症

歡迎參觀！詢問

地址 總院：南崗山街 電話七六〇五 分院：道外景陽街 電話二九八六

永安號飯館

歷蒙各界美慕稱美之本號的 涮羊肉 什錦火鍋 現已齊備

既小酌便吃喜壽宴會菜蔬豐富價目低廉敬希光顧諸君曷興乎來本號不勝歡迎之至矣

永安號飯館 道裡新城大街一四一號 電話五六七三番

華樂舞台 道外十六道街

早 超宏亮 鑫艷秋 李蘭亭 美艷君 李盛斌 董盛岩

演 百凉樓 胭脂虎 三岔口 打花鼓 搭子溝 追韓信

晚 李盛斌 李香勻 楊維娜 董盛岩

全班合演 全部春秋配

新舞臺 道外北四道街

早 金雪芳 方寶成 蕭麗華 花秦樓 筱桂花 小荷花

演 九巧傳 白馬坡 周紫琴 二本空谷蘭

晚 胡艷君 鄭麗艷 蕭寶華 花秦樓 筱桂花 小荷花

演 小姑賢 書囊計 鐵公雞 花爲媒 三本烝骨驗

大同電影院

今天…兩大巨片合演 飛劍門法機關武俠巨片！

火燒平陽城（一）八集 黃耐霜 華婉芳 主演

加演… 艷情機關武俠巨片 江湖情俠 范雪朋主演 友聯公司超特出品

下期 西遊記 大戰流沙河 九集 平陽城

抵押品寄存證遺失聲明作廢

逕啓者敝號於康德五年三月二十日以鹿皮五十張充担保品由益發銀行借使國幣壹千壹百圓經該行發給濱字第五六二號抵押品寄存証一紙茲因收藏不愼致將該項抵押品寄存証遺失除已具保由該行將貨物領清外嗣後該抵押品寄存証無論落於何人手中槪行作廢

哈爾濱裕合皮廠謹啓

孔氏醫院

分科治療 住院隨意

地址南崗山街吉林街拐角 自動電話六九七二番

巴拉斯電影院

本月廿八日起公映於…巴拉斯電影院

明星公司特製巨片 全部對白 恐怖有聲

『古塔奇案』不敢與比 『夜半歌聲』何足道哉…

主演 嚴工上 龔秋霞 顧夢鶴 尤光照

恐怖之夜

光陸有聲大戲院

哈爾濱道外六道街 電話二九七五番

今天放映 滿映新片 偵探巨片 知心曲 季燕芬主演

救朋友反被捕正義衝動 棄新人愛舊人良心復活

新片預告 恐怖之夜 龔秋霞主演

空屋內停柩戲僵屍……空中飛躍 古井中惡鬼顯原身……形容可怕

明星公司恐怖對白有聲片

二十八日准演

國泰有聲大戲院

哈爾濱道外十六道街 電話……二九八一番

壓歲錢

明星影片公司出品 對白歌唱有聲巨片

胡蓉蓉 龔秋霞 主演

一元歲錢…引出人情離合悲歡… 一枚銀幣…看盡人生百態諸相…

耗費五十萬元空前歷史古裝對白有聲巨片

鉅片之雄 新片之王 新華公司超特出品 別開生面 獻給全哈五十萬觀衆

貂蟬

顧蘭君……貂蟬 金山……呂布 成績美滿

十一月十一日 本院准演

大光明有聲電影院

二十八日公演 聯華鉅片 新舊時代

主演 陳燕燕 陳燕燕影片一映當番盛況有來！

（公演）十一月十一日

貂蟬

由午後一點起

道裡中國九道街 電話六九五二番

今日公演偵探武俠鉅片 翡翠馬

完全新版 如同新片

加演世界同盟新聞影片

鴉片癮者診斷檢查

禁烟當局日內在市內實施

不論官廳或會社一律檢查

益趨於追緊的阿片麻藥斷禁政策，最近將實施嚴格的整理。現在禁烟促進委員會當局，對於戒煙促進上，已佈置完整之戒煙網，作積極的邁進。故除由谷次長來哈訓示，查閱戒煙施設狀況及遵行禁烟政策，濱江省禁煙當局，爲達成使命起見，遂組織禁煙教化宣傳班，分赴各縣，實施宣傳鴉片之害，國家斷禁阿片之宗旨。同時並計畫於本月二十八日起，至十一月三日止，實施禁煙宣傳週間。如此積極進行工作，其鴉片斷禁使命，實不難達成。但政府規定方針，爲官吏者，不准吸食之關係，乃發出命令，對於無論官公吏員，以及特殊會社員等，凡有吸食鴉片癮者，一律率先斷禁，爲一般人民之模範，否則即斷行撤職。現在因爲官吏臨時戒烟所，業經成立，爲詳細調查官廳會社之阿片癮者數目，戒煙當局，遂計畫澈底實施阿片癮者診斷檢查，日內即於哈爾濱市內，着手實施。由戒煙當局，一齊總動員，作市內官廳，以及軍部，並特殊會社，檢查工作。如診斷某職員確有阿片嗜好者，即行注册，對官廳者，强制實行戒除，對特殊會社者之癮者，即通知該社之當事，設法勸誘癮者同意戒除。同時可以確知某會社內之吸食癮者數目矣。

又：爲實施鴉片癮者之診斷檢查，濱江省警務廳衛生科，徐防疫股長，於前日會赴管下之蘭西縣，實行阿片診斷檢查。昨日業已歸來。在蘭西縣官公吏已有阿片癮者，業經診明，計有五十餘人，此外對於管內各縣，最近亦將繼續施行診斷檢查工作云。

禁烟

經教化宣傳之結果

癮者戒除之心油然而生

省署宣傳第一班劉科長談經過

濱江省當局，爲期促進阿片斷禁工作，乃組織禁烟教化宣傳班，分赴各縣，實地宣傳工作。其第一班班長買民生廳長，領導之下，於二十一日出發五常縣，於二十二日晚車歸來，關於教化宣傳工作之經過情形，昨日保安科長劉澤漢氏，發表談話如左：於二十一日午前出發，午後到着五常縣，即由買班長及本人，對縣方一般官吏訓話，解說鴉片斷禁政策之厲行，必須由官吏作起，在此猶預戒除期間內。官吏不能戒除者，即予以斷然處置，絕不寬貸。爲官吏者，無論辦公時與否，絕對不准出入管煙所。對於官吏癮者，戒除辦法，業有明令規定，各位爲本身生活計，爲人格計，爲前途計，及爲國家命令計，須從速戒除，以達成阿片斷禁之大使命。於訓話完畢，即於晚間，開催民衆教化宣傳大會，當時到場官民，達約三千人，即說明阿片之爲害，與斷禁政策之目的。於講演會舉行完了，即開催映畫大會。第二日（二十二日）乃在縣公署，舉行座談會，到會者王縣長，菊地副縣長等以下多數。席間所討論者，爲對於有癮者之戒除，新癮者之發生，或管烟所從業員，不正行爲之防止，鴉片吸食量減輕之嚴格規定，均加以詳細討論。於座談會舉行完了，乃至管烟所及鴉片製膏所視察，在應縣每月之供給生煙土爲四千一百兩，每月所出之烟灰五百兩，共五百兩之烟灰，可充作烟土一千兩，故每月供給生土量，爲五千一百餘兩。現在國務院規定，每一癮者，每年之吸飲數量，爲生土廿七兩，即爲最高吸食量，但該縣吸食癮者，已經發給登錄吸食證，爲兩千零三十九人，現已平均超過最高吸食量矣。故須重新規定減量之辦法，當時管烟所中，有吸食癮者百餘名，即對於癮者之吸食證，加以檢查證，於檢查終了，皆有吸食證，然後遂對各吸食癮者，解說鴉片爲害之情形，當時各癮者，均深明此意，均存有戒除之心。而該縣之官吏癮者，對此次之宣傳教化，多認識清楚，因爲前途及生命着想，故多有誠意戒除此項不良嗜好

江輪準備臥篙入塢

定廿八日發下江最末次船

暮秋凍雲是晚渡

哈爾濱航業聯合局，鑒於不久即入封江之期，對於所有輪船，已作冬眠之準備。故駛往黑龍江及烏蘇里江兩江之輪船，已先後停駛，靜待其歸哈入塢。開往松花江下游之輪船，對於最後航期，亦行決定。即今日（二十五日）由『哈爾濱』輪船，駛往富錦，此後對於富錦，將不再另行派船前往。自此以後，松花江航路，漸次縮短。二十八日派遣最末次客船，駛往通河，倘天氣不發生變化時，沿江如再有客貨，可臨時再行派遣輪船運輸云。

日本銀行團

在哈視察畢 昨赴牡丹江

滿洲國政府，爲求日滿經濟確立，並希望日本資本家，大量向滿投資。曾招請日本銀行團，來滿視察，由政府派員，作爲引導。該視察團一行，爲日本興業銀行福田憲由，橫濱正金銀行野源大輔，朝鮮銀行星野喜代治，三井銀行松田暢，三菱銀行山口堅吉，並其他銀行，及財界有力者十八名。於日前（二十二）午後九時半，乘亞細亞車到哈，下榻大和旅館，二十三日在哈視察各產業團體，並拜訪各機關，於日昨（二十四日）乘濱綏線列車，赴牡丹江視察云。

天氣預報　十月二十五日　日出：七時二一　日入：五時三十二分　天氣：陰後晴

今日在京開催之

全國保安科長會議

劉張兩保安科長昨晉京

爲期整備國內保安事務之向上，新京治安部當局，乃規定自明日（二十六日）起，至二十九日，亘四日間，在京召集全國各省保安科長會議。惟因會議日期已迫，故濱江省警務廳保安科長劉澤漢氏，及哈爾濱警察廳張保安科長，偕同松島警正，乘今日（二十五日）午前十時之亞細亞列車出發赴京，參與會議云。

本年航運狀況

輸出輸入均不及去年度

減少原因係圖佳線開通

哈爾濱商工公會，對於自開江以來，至九月末日，由松花江運出及運入之貨物數量，曾有相當調查。計運出者，七萬一千八百八十二趟，去年同期爲七萬六千九百九十趟，今歲較之去年，減少五千一百一十七趟，運入之數目，爲四十五萬一千一百五十一趟，去歲同期爲四十五萬七千八百趟，今歲較之去年，減少五千百一十七趟。運入之數目，爲四十五萬一千一百五十一趟，去歲同期爲四十五萬七千八百趟，今歲較去歲減少六千六百四十九趟。其減少原因，係佳圖線開通所致，茲將其運入及運出數量，分別誌下：（單位趟）

品名	今年	去年
雜穀	四・一六一	一・九四五
木材	三・一三三	無
鮮貨	二・六九九	無
棉布及其他	五一・八八九	七五・〇五四
合計	七一・八八二	七六・九九九
運哈者		
大豆	〇七・四五八	六二・四三二
小麥	八・三四一	六六・〇四八
雜穀	五・五九〇	八八・〇一
木材	七〇・三三三	三四・三九四
薪	二・二五二	七・一六三
石材	一・一七四	一〇・九一六
石炭	二三・三一〇	六五・八一九
綿系布其他雜貨	四・一三	二・二二七
合計	四五一・一五一	四五七・八〇〇

各縣警察精神

是否能適應時局

植木警務廳長昨出發巡閱

濱江省警務廳長植木鎮夫氏，爲查閱管下各縣警察訓練狀況，及警察教練情形，是否爲應付現在時局下的精神，並爲特別鼓勵警察精神之振作起見，乃於昨日（二十四日）午後一時三十分，搭乘列車出發，赴綏化縣，施行巡閱。關於巡閱日程，已規定如左：十月二十四日午後一時三十分，由哈爾濱出發，午後四時四十八分，到着綏化縣，當在綏化縣宿泊。十月二十五日，自午前九時起，至午後四時，查閱綏化縣警務科及警察署，並警察分校。十月二十六日，自午前九時至十二時，仍行查閱右述三處，自午後二時至三時，對於查閱經過，施行講評。午後三時十分，自綏化乘自動車出發，午後五時四十分，到着望奎縣。十月二十七日午前九時，至午後四時，查閱望奎縣警務科及警察署。十月二十八日，自午前九時，至正午十二時，仍行查閱右述兩處，自午後一時至二時，施行查閱經過之講評。午後二時十分，乘自動車，由望奎出發，到着綏化縣，午後四時四十分，午後六時十分，自綏化縣乘列車出發，午後九時三十二分，到着哈爾濱云。

青少年團結成方針

協和會中央本部作成具體辦法

濱江省本部將召開幹部指示會

協和會濱江省本部，田森指導科長，於日前，因青少年團結成協議事項赴京，業於昨日（十四日）午前返哈。據對往訪記者談述，關於全國青少年團之結成辦法及方針如次：青少年團結成，目下全國各地，在可能範圍內，即按照中央本部之方針準備，預定於來年（康德六年）之建國節三月一日，舉行全國各地一致之結成式。其組織之方針，少年團因須顧及識字者之關係，故目下暫以在學之十五歲以下之少年組成之。青年團，則凡十六歲以上至十九歲之青年，全部均行網羅結成之。但對青年團，預定包含舊日已經組成之鉄道愛路少年隊，及各地學校中既有之童子團，一併計入。至於濱江省內，依協和會濱江省本部之預定，在所有各縣市，無論有無協和會市縣本部之設，依其可能之範圍，均行組織之。此案預定於來月中旬，省本部側，召集各地方協和會本部幹部會議，指示中央作成之方針，促其視當地之情形，分別籌備。至全滿各地方，亦均將按照中央側本次召集各地方協和會人員，所指示之各項，分別籌備組織中。

商聯會延期舉行

常務理事會今日開催

大道技佐中西理事昨晉京

新京產業部當局，爲謀商工行政發展向上，乃預定於本月二十七日至二十八日，在京開催全國商工公會聯合會議。惟因某種關係，遂行無期延期。而今日之二十五日至二十六日兩日間，乃召集全國各省商工公會常務理事會議。因此濱江省商工公會，中西常務理事，及濱江省實業廳工商科，大道技佐，均於昨晚晉京，參加今日之會議云。

最近之行事

協和會省市本部

協和會濱江省本部及哈爾濱市本部，爲圖事務聯絡上便利計，特與弘報協會商妥，租賃新在斜紋街與地段街拐角築成之弘報會館三階之一部，定於本月二十八日，向該處移轉。目下正忙於整理內部一切文件，以備移往中云。

× × ×

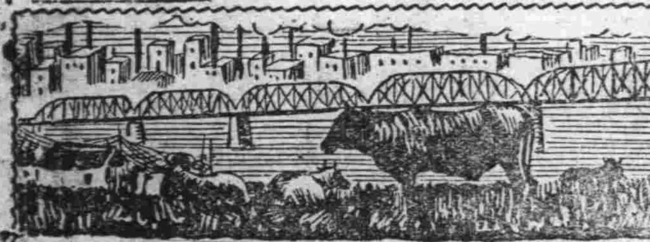
協和會田森指導科長，爲視察省本部所管之五常縣協和會狀況，特假五常青年訓練所，查閱之便，於昨日（二十四日）午前十一時四十分，偕同第四軍管區侯上校，一同前往，查閱五常青年訓練所，同時並視察五常縣協和會本部，以次各分會云。

× × ×

正在新京市開催中之富强國實踐展覽會，將預定巡迴於全滿各大都市展覽，定於來月上旬，來哈等情，已如既報。協和會中央本部，爲協議移送及展覽方法，將定於本月二十六日，在新京召集各展覽預定地協和會本部人員指示，哈爾濱市本部側，由卓春峰部員，屆期出席云。

× × ×

日本六大都市青年團，滿洲國旅行團一行，預定於本月二十六日，到着本市視察，日昨己有電報聯絡。右青年團視察團，由日本東京，橫濱，大阪，名古屋，神戸，京都等六大都市青年團中選拔。目下協和會哈爾濱市側，正準備歡迎行事中云。



哈爾濱四十年迴顧史 43

（轉載禁止）

東北造船所及海軍船塢，哈爾濱官商輪拖各船，及海軍江防軍艦，約二百隻。向無適宜之船塢，便於冬季停泊修理者，以從前戊通公司，雖於圖河設有船塢，但僅就該河原有深淺，並未挖治。水大時，尚可停船十餘艘，一遇水小，仍不能開入停泊，故各船多停於大江之內，冬季修理，既爲不便，一遇開江，冰排流動，危險更大。惟東省鐵路航務處之江北船塢，江岔既長，深度亦尚合宜，可停船三四十艘。且原設有機器廠，材料庫，及鐵路岔道，頗便。自經江運部接管後，即以該船塢與航務局共同使用，而以原航務局之圖河船塢，作爲海軍船塢，由航務局撥款挖修，而以江北機器廠，加以擴充。嗣又請准，設立東北造船所，獨立營業。由船務局，年撥經費十餘萬元，以爲擴充東北造船事業之計。因松黑諸江，航業如此發達，不但華方向無造船所之設，即俄屬黑河地方，俄國原有之造船廠，亦多廢棄。華商輪船，多係購買俄國舊船機器，船身已多破舊，新陳代謝，亟待改造。而且海軍江防艦隊，關係國防，增造淺水軍艦，亦惟造船所是賴。故此項事業，亦極關重要也。按造船之原起，已如上述，茲再將此次調查東北造船所之概要，表之於次：

鐵路

東省鐵路之興修，肇於俄人西伯利亞之經營而成，於清光緒二十二年，中俄之密約，當西曆一千八百六十八年（即清光緒十二年），俄皇阿力山特第三，爲統治西伯利亞計，召集建築西伯利亞鐵路大會議，議決由莫斯科起，東渡烏拉嶺，經托木斯克，後貝加爾湖，沿黑龍江北岸，順流而東南，以達海參崴爲終點。迨一千八百九十一年（光緒十六年），分頭動工，一由烏拉嶺，東向西伯利亞，一由海參崴，北向烏蘇里江，一由烏蘇里江口，沿黑龍江西北上，進行甚速。至一千八百九十四年（光緒二十年），海參崴，烏蘇里各段，旋告通車。翌年，再議決，積極工作，將西伯利亞，烏蘇里，海參崴各段銜接，一氣直抵莫斯科京城。但由烏蘇里江口，沿黑龍江而西北向，適成一弓背形。山嶺崎嶇，河流交錯，人煙稀少，進行工作，固屬不易，即蕆事後，營養亦難。俄遂窺我東三省，欲將西伯利亞鐵路，由東三省之北部，橫貫松花江，以聯赤塔，烏蘇里，而東出太平洋。此種計劃果成，則西伯利亞路線，可減少一千一百一十里。沿路線，地勢平坦，建築費可減少殊多，且地腴民稠，出產豐富，將來養路亦易。更由此部南下，以至旅順大連，以南臨太平洋之中國海，括東三省爲一氣，於是假道滿洲之議，幾一倡百和。會甲午之役，日華締結馬關條約，將遼東半島，讓渡日本。俄人以爲計劃，由東三省以出海之旅大，今既讓渡大日本國，乃聯合法德二國，立圖干涉，反還遼東半島。一爲示惠清廷，爲索報酬地，一爲拓殖政策，直接交還中國，間接即可收爲己有，是可見俄人之外交手段矣。茲依年例紀之，俾留心東路者，得以覽焉。

本年上半期

全哈製粉四百餘萬袋

比較去年度約減少六成

原因係原料及採算不利

哈爾濱市公署商工科，爲謀小麥粉統制運用之圓滑，於日前會實施調查本年上半期全市製粉業之生產，並市內之販賣與移動輸出狀況，現已調查統計完了。計總生產量爲四百零一萬餘袋，市內販賣，一百三十八萬七千餘袋，輸出三百五十一萬餘袋，比較上年同期，均見減少。計生產六百四十六萬，市內販賣四百零九萬，移出一百六十七萬餘袋，生產約減六成，市內販賣約減三分一。但向市外運出，約三倍激增。至以上生產激減原因，不外因小麥暴騰，原料購入困難，及製粉之統制，採算之不利等。再以月別，與往年比較，一月無大差別，二月自逐日生產減少，尤其五六月，大示急減。市內販賣，比往年減少三分之一。蓋因自市內實施公定價格後，一般多向採算有利之牡丹江，三江省等，未有公定價格之各地運出，是以移動輸出，乃較前倍增。而本年度上半期，小麥粉共生產，既如上述之四百零一萬袋，每月平均，製粉量爲六十七萬袋，（以十二塲操業計算）每塲約六萬七千餘袋，比較往年約減產四成餘。

爲完成愛路衛護使命

愛護團特別巡回工作

哈鐵管內下月起普遍實施

爲普及愛路思想，强化愛護團工作，今由哈爾濱鐵道局產業課愛路系指導之下，將自來月（十一月）上旬，至明年一月中旬，約亘三個月期間，在管下各鐵道愛護團，實施愛路特別巡回工作。茲誌其實施計劃，以及實施項目如下：

實施方針　因支那事變，長期抗戰，並由蘇聯策畫，與中國共產黨互通，惹起東滿國境事件，以及潛行地下工作，暗躍於鐵道及重要技術工物，今爲防衛鐵道全機構之事故，以對防衛鐵道爲中樞之愛護團員，使其澈底的明了日滿防衛觀念，與浸注建國精神，更以撲滅共產思想，並流言蜚語，實踐强調王道樂土，民族協和，以促進一般，率先參加愛路運動，完成防護鐵道之鐵壁陣爲方針，實行愛護特別巡回工作也。

實施要領　本愛護工作，將於哈鐵管下，各愛護團及分團，全部實施之。以工作班編成爲單位，約亘三個月期間，依計畫實施工作。凡各危險地區，及特別地帶，各工作班員，實施本工作之主旨，所有實施計劃或增員，以及特種工作班員之派遣等，均須於本月（十月）三十日以前提出，對於此旨，近已由指導監督者之哈爾濱鐵道局長，以及哈爾濱鐵警護隊本隊，通令管下各愛路班長，期於各關係機關，緊密連絡下，至期實行。並於施行特別巡廻工作以前，須召集各路，分班工作。

實施項目　該特別巡廻工作．實施項目：一．建國精神之徹底。二，日滿一德一心。三，民族協和。四，王道樂土。五，日滿不可分離之關係。六，時局之再認識。七，防共思想之澈底。八，國家總動員之計劃。九，鐵道防衛觀念之澈底。十，愛護團組織之鞏固。十一，產業開發思想之普及。十二，時局克服精神之普及。十三，愛路精神之普及與澈底。十四，衛生思想之普及。十五，勤勞精神之普及。十六，生活改善以及陋習之打破。

生活宜簡單化

滿日文化協會力提倡

滿日文化協會，鑑於際此非常時局下，應本消費節約，廢物再生運動，徹底國民槍後支援，對於日常生活，應即改善。因之於昨制成意見書，分發各關係方面，希全國民衆，一律施行之。其生活改善運動之內容，大致如左：

人民無不欲其生活安適，然所謂安適者，非必養尊處優，而專注意及物質之享受也。必須使適於合理之節約，既不虛糜有用之金錢，且能適宜於身心之發展，俾身心交泰，而後方得謂之眞正安適。乃世人不查，對於生活不當之處甚多，殊有改善之必要。茲將改善要項記下：

一，生活宜簡單化：（一）家庭之設施宜簡單，如住房，陳設用品等，均宜力求撲實，必須之傭人，非必要，亦勿須雇用。（二）力行節約，如金錢，物質，時間，均須用之得當。（三）廢除醜贈酬酢，非必要之虛禮，即，婚喪之儀式，亦宜力求簡單化。

二，生活宜合理化：（一）衣食宜擇有益於身心者，如以價値定優劣，而爲去取之標準，則其結果，必代價高獲益少。（二）勿染不良嗜好及惡習，如酒，賭博，宴起等，一經染成，即將受害無窮。（三）提倡正當娛樂。爲工作之餘，唯一安慰身心之方法。但採擇不當，適足危害身心。（四）早婚之害，盡人皆知，而我國反相沿不改，此又爲政者所宜特別注目，而力加禁止。

車夫邢路江

通姦盟嫂刺傷盟兄案

法院依法判處有期徒刑四年

車夫邢路江，與工人崔永祥之妻梁氏（三十二）通姦，被崔堵在屋內，邢即持刀，砍傷崔之頭部，逃走無踪，然後被警察逮捕，依殺人未遂罪起訴，法院於前日，即傳崔梁氏與邢，對簿公堂。据邢供稱，彼有親友，係與崔梁氏住對面屋，彼則時常藉故前往串門，日久天長，即與崔梁氏勾搭成姦，現已數年之餘。而崔永祥則係一苦工人，時常外出不歸，彼即乘機與梁氏相會，雙方感情甚好。於本年春間，本人知崔永祥赴外埠作工，即於某日下午八時，赴崔梁氏家裏，與梁氏依假中。及至十時許，崔即由外歸來叩門，梁氏此時令本人由窗中逃走，本人不肯，即行下床，持刀開門欲出，崔即持鐵鍬打我，所以本人即以刀砍傷其頭部，逃走無踪。此時本人逃歸家中，認爲無事，不料即被捕。但對梁氏通姦之事實，一口承認，並未有預謀也。崔梁氏即供，被本夫堵在室內，本人令邢由窗中逃走，但他不肯，即行下床，持刀在手，本人上前奪刀，被其推倒在地，邢即開門出逃，及本人起立，見本夫頭部，負傷倒地，即報告分所，旋即將本夫送往醫院治愈等情。最後審判官即謂：你二人將來還能再通姦嗎，邢與梁氏，即一口同音，由於此次之教訓，再也不敢通姦云云。至此，檢查官起立，陳述意見，對邢犯罪部份，請求依法判處有期徒刑四年。審判官即諭令本月三十一日午前十時，即行正式宣判。

商業講習會

今日行成立式

商工公會，爲提倡所屬各商號人員之商業知識計，決定組織商業講習會。此會定於今日（二十五日）下午四時，正式成立，並行發會式。歸來即討論講習商業，道德，簿記等云。

◈放送節目◈

十月二十五日（星期二）

七，〇〇　國歌建國體操唱片
七，二五　初等日本語講座
七，五〇（大連）清晨音樂
八，二〇　格言　修德行道在已，窮通得失在天
八，四五　氣象通報
八，五〇　建國體操
九，〇五　廣東音樂　歡樂歌　寒江落雁
一〇，四五（連－京）經濟市況
一〇，五〇　家庭講座　感冒的預防及治療
一一，五〇　舊劇，迴龍閣
一一，五九　時報
〇，〇一　舊劇　玉堂春　荆軻傳
一，〇〇　新聞
一，一五（哈・連・京）經濟市況
一，三〇　奉天　五音連彈
四，四〇　新聞
四，五五（哈－連－新）經濟市況　氣象通報
五，一〇　國樂　落江雁
五，二〇　英語新聞
五，三〇　奉天　兒童時間　同學之樂
五，五〇　兒童新聞
六，五五　中等日本語講座
六，二〇（同第一放送）日本語兒童新聞（東京）
六，二五（哈爾濱）俄國語時間
六，三五　評詞　打羅漢
七，〇〇　政府公報　新聞　告知事項　哈爾濱　新聞
七，三〇　講演　遵法義務
七，五〇　話劇　回家以後
八，三〇　舊劇　狀元譜
九，一〇　時事解說
九，二五　新聞
九，三九　時報
九，四一　經濟市況　氣象通報　明日節目預告
一〇，〇〇　新聞再放送
一〇，一〇　太平歌詞　康德訪日記
一〇，四〇　京韻大鼓　三堂會審

松水紅粉錄

長篇章回　曲狂夫著

第二回　掏衣兜二小姐裝瘋　使巧計高太太票戲（續）

脚上牖工夫還成！嘆！你二嫂子是自來的蹻，還是骨頭肉兒的工夫啊！六爺！」

四爺說了這句：純然顯出戲學淵深，六爺只把舌頭一拉搭，靡敢打岔，又看下去！

東方氏的武藝，別提多麼好！瓦崗寨上的名將，都被殺了個落花流水，最後王伯黨靡辦法，出來試試看，所以一照面，東方氏便對王伯黨問了一句：

「來將可是王伯黨」

「正是你老爺！」

王伯黨槍花一來，哈了一句：

「射死兒夫可是你」

東方氏轉了個圈又問了句

「各爲其主」

王伯黨對答如流，給東方氏一個小釘子，兩轉三轉，兩個人把槍頭向台上一叉，槍把和槍把一靠，靠應個叉字形，王伯黨站了個登山式左胳膊伸出，彎在前胸上，東方氏把右胳膊伸出，肩膀挨了王伯黨的肩膀，四隻眼成了兩條線。

不孝男紀溦侍奉無狀不自殞滅禍延顯妣陳母貢太君慟於康德五年十月二十日即夏曆八月二十七日丑時病終內寢距生於前清光緒十八年十二月二十一日己時享年四十有七歲謹擇於十月三十日即夏曆九月初八日午時移靈極樂寺公塋浮厝在

世戚友鄉誼　哀此訃　聞

奉慈命稱哀　孤哀子紀溦泣血稽顙

女紀春瑛瑞泣血稽顙

期服侄紀灃濱泣稽首

恕不另訃　喪居哈爾濱道裏斜紋三道街十四號

西服大氅　皮衣皮帽　請到公和利看看　材料好　價錢賤　本店道裏新城大街　支店道外北大街

要發財麼 請快去買 一萬圓的 福民彩票 代賣處

哈爾濱道裡地段街一〇八號

森洋行

時計 貴金屬 寶石 寫真機 銀器 蓄音器 徽章 優勝旗

本行 奉天春日町八番地
支行 大連市連鎖街銀座通
支行 新京中央通四八番地
出張所 天津日租界福島街七 遼陽幸町六番地

電話 六四五〇 六五六〇

德國醫學博士

莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號

專治淋病皮膚花柳虛弱內科

接診時間 八時至十一 午後四時至七時

契紙焚失聲明作廢

原權利人李春匯住址雙城城區東南隅
新權利人徐貴祥住址雙城七區正白三甲三屯
坐落七區正白三甲三屯地目熟地面積一垧
價格國幣洋二百元立契年月日康德三年十二月二日
報稅年月日康德三年十二月廿六日證明書類印照一紙
四至東至壕西至徐姓南北至道
右記失焚契紙自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌

失契紙聲明作廢

原權利人姓名孔廣明住址永增源保城子甲王祥屯
新權利人姓名韓玉璋住址永增源保城子甲王祥屯
坐落永增源保城子甲王祥屯
地目熟地立契民國十四年十二月二十八日
買契號數四百二十七號面積三十六垧
四至東至本地南至劉姓 西至大道北至劉姓
右記失買契紙自登報之日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手認爲無效特此聲明 阿城縣長蔡邁春

洋服招生

◎十五歲以上 ◎二十歲以下

萬藝隆洋服店 哈市道裡田地街六三號電話五二五三號

哈爾濱協和學院(續)(招)新生

一,日語專修科第一學年第二期生十名
二,日語補習班三十名(午後四時至九時男女兼收)
三,國文,數學,理化三十名(午後四時至九時男女兼收)
以上各科均有專科教授担任
校址;道外正陽十六道街路北八號

敬送 遺〇早〇 健忘不孕 腎虧腦弱 早宮秘方

並治瘋骨痛驗方

照方配服能使精關强固思想靈敏容顏美潤神效驚人治愈千萬莫不稱奇皆有來函證明各界欲索剪報函索即寄 上海法界白爾部路太和里五十三號(九十)

中國腎腦病院啟(濱江)

專門耳鼻喉科

醫士連次聶爾 現已返哈照常應診

道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西 電話二一一九

接診時間 每日午前九時至十一時下午四時至六時星期日停診

哈爾濱私立

龍光學院招生

晝校部

國民高等科 一·二·四年級 擬招新生各二十名 日語專修科五十名

運動場—籃排球場完備。宿膳,備有宿膳施設以期遠路學者便利。

附屬夜校補習部

日語普通班 初等科高等科各五十名 普通班書籍標準日本語讀本及日用會話

日本語文法專修班 三十名,文法班書籍日本口語文法教科書(松本龜次郎著)

數理補習班三十名 書籍算術代數幾何三角物理化學各科

國文作法講習班三十名 書籍講義抄錄修業期間兩個月

各補習班授課時間 午後五時至十時間每時均可

校址;馬家溝協和街電車站路西 電話二六一一二,道裏斜紋四道街七號 詳章附郵費二分,函索即寄

育才新式簿記科 函授班 招收學員

人須有專門學術始能立足社會謀生活不至於發生困難近世會計人才很覺缺乏敝校創設簿記科養成新式帳簿人才並爲普及起見招取通信學員

(一)函授班,通信教授按時郵寄鉛印講義使學者易於瞭解不拘時間學者可抽暇研究不悞正業可以最少之勞費博得最大效果畢業發給函授班證明書

(二)速成班,按月招收新生每月十五日新生開課期間兩月畢業發給證書成績優良者推舉職業爲遠道求學便利計備有宿膳

通信時務將回信地址寫明

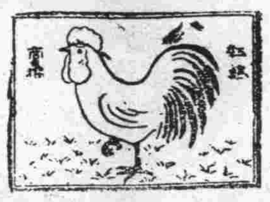
校址;哈爾濱道裡外國七道街十七號 詳細簡章函索附四分郵票即寄

列爾聶爾五金行保險銀櫃店

本號代賣大小各樣款式英美法德俄日各國名廠出品避火銀櫃又保險火燒不透內部價錢比較別家便宜百分之三十十頓八力起貨絞輪抽水機寬窄皮帶救火機車大小尺寸機布各等俱全本號承接倘銀櫃或鎖發生障礙不能開時請至敝號可也

哈爾濱道裡北十一道街舊市場門牌十一二號 電話六六五四號

注意



堅固耐用 定價低廉

五磅灰毯子

哈爾濱道外南十八道街

興滿棉織工廠出品

電話三三一九

肺癆病吐血急效藥

▲道氏肺病咳嗽藥主治▼

此藥專治青年肺癆咳嗽三期以內大口吐血痰中帶血鼻中出血五勞七傷肺痿肺癰肺管炎肋膜炎骨瘦面黃以及老幼四季咳嗽痰喘春秋犯病屢服普通醫藥經年不能除根者速購此藥輕者一二料重者三四料准可去根永不再犯詳細說明書在本街代理店奉送總行奉天大西關月窗胡同精業堂

道外總理——恒泰德堂……四盛和(震興源)
道代理——永德堂……天育堂
道裏——永慶堂……仁壽藥房 恒興昌……永春堂
雙城——義昌德 忠和祥

◎濱江總代理店 ◎道外協天西藥房 奉送肺病明說

賤價買好貨 請到別特羅夫商店

現成西服及皮棉大氅並水獺狐狸各種細軟皮張一應俱全自設皮工廠及裁縫工廠聘有最優裁縫師專司量裁手工精良準保適體如意並可修理各種皮衣皮物櫃彩諳通滿語如蒙惠顧决不隔閡

本店設道裡中央大街路西一〇四號大安街拐角電話二一九九〇

產婆

在哈已開業十六年

經驗宏富手術精良滿語流暢

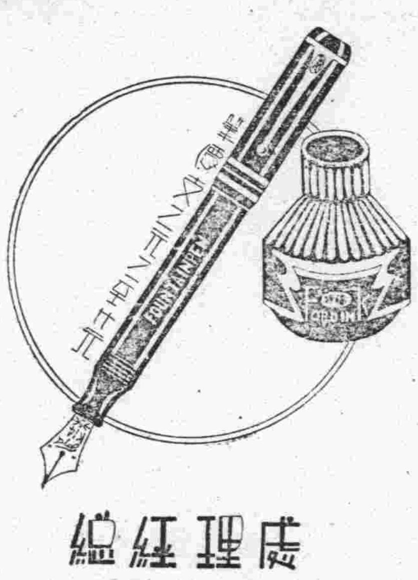
對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之,匪嶠幸甚

產婆 岡艷子啓

已遷至道裡田地街三十三號樓上十五號(電話二二一六七號)

Ford

福特牌自來水筆及墨水



總經理處

江南四道街 泰順興文具商行 電話二七一七

義合棚舖 四合公 運靈啓事

敬啓者敝號專運各處靈柩以及骨櫃骨包等報裝火車輪船手續敏捷運費克己包送到家定期不悞如有靈柩願運回原籍安葬者請至敝號接洽無任歡迎之至 外城來函接洽亦可

地址道外小六道街中舞臺後身

義合棚舖 電話三一一二七番

有患梅毒花柳等病者注意

敬啓者因有法國醫生[列拉依博士]新發明一種丸藥(即是服果俞哥果)專治淋病尿道受過梅毒與梅毒串及花柳各等病凡服此藥者無不發生效力也惟對此淋病患者若小便痛苦如服該藥立即可止故此項丸藥分爲一號二號三號若花柳病較輕者僅用一二號若重者得服一二三號完畢即收速效而比藥之証明能立即全愈者在法國巴黎已經醫學博士化驗有效特此通知住址道裡中央大街(即外國二道街)自動電話二八一二 信箱三百一十四號

廣濟大藥房

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因	現業主
樹義堂	平陽鎮街	基地	長三十丈寬九丈	東閻樹民 西白升堂 南永慶街 北城墻	民字七號	民國十六年十月十七日	俄亂丟失	冷祥春

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 康德五年十月二十日 密山縣長 于驛洲

哈爾濱 (中國三道街十一)

中央日滿學院

募集(日語高初等專修科 國民高等二四年級) 插班生徒 男女兼收

一,報名七月二十五日起
一,備有宿膳
一,函索簡章附寄郵票四分
一,特設運動場聘有體育專門教師

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼
李殿一	一面坡保長仁甲	荒熟	二九六二〇	李殿 德善堂	鐵道 李殿卿	荒字部照一八四〇
奎照堂	亮珠河保太平甲	荒地	九〇〇	檀荷清 劉至元	穆文煥 檀荷青	荒字部照不詳
穆義春	同	同	四五〇〇	美德堂	穆義春 界堆	荒字部照不詳
于鎰堂	同	同	四五〇〇	未勘界 大有堂	大有堂 育德堂	荒字部照不詳
穆義春	同	同	四五〇〇	穆義春 吳青山	土自歲 界堆	荒字部照不詳
李文惠	珠河保永安甲	荒熟	一七四四〇	宋博安 朱煥章	東升堂	買契不詳
宋子翰	珠河保興隆甲	同	四五〇〇	陳仲三 分水	曹雅軒 道	買契四三四三
趙哲氏	珠河保丁山甲	同	二〇〇〇	溝心 高威生	界堆 王忠荅	買契不詳
德善堂	元寶鎮保楊家店甲	荒地	一〇〇〇	福善堂 德善堂	何蔚天 升堂	部照不詳
董星華	珠河保阜豐甲	街基	方丈八〇〇	王更九 官道	邵子豐 杜永貴	財政部照不詳

以上地照大同元年三月事變丟失 右記失照自登報日起滿一個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 珠河縣長 劉實

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼
王鳳林	烏吉密保二股流甲	荒熟	九〇〇〇	鮑景芳 山分水	業主 山	買契不詳
王寶才	同	同	四五〇〇	小崗 戰德發	張發 陳學祥	買契不詳 附清字照
關鳳安	同	同	九〇	郝雲亭 業主	河 李振明	買契不詳
張文	同	同	一二五〇	郭連清 六道河	王祿 山分水	買契七八二九
一善堂	元寶鎮保場家店甲	同	一〇〇〇	世德堂 本荒	本荒 范姓	買契不詳
韓一全	由基保珠家營甲	同	四五〇〇	沙振洛 徐姓	河 界堆	荒字部照不詳
崔烈武	街基保寺川甲	同	二八五〇	王姓 甸壽	封堆 分水	買契不詳
聚興東	老街基保姜家壽甲	荒二	二五〇	于鳳池 王利華	姜姓 水溝	買契不詳
戴雲芳	街基保寺基甲	荒熟	四〇五〇	李姓 柴姓	小河 王姓	買契不詳
李良臣	元寶鎮保裕民甲	同	四五〇〇	王聚之 胡恕忱	佟晶賢 王聚之	部照不詳
沈有財	元寶鎮保	同	六七五〇	李長福 郭海	蘭福臻 常存堂	荒字部照不詳
都樂亭	元寶鎮保安樂甲	同	一〇〇〇	孫文章 鄭廣輝	芝新堂 高文寬	荒字部照不詳
董致中	同	同	四五〇〇	本荒 永安堂	惠豐堂 本荒	荒字部照不詳
門長山	烏吉密保三股流甲	同	九〇〇〇	姜玉堂 河	姜酒福 崗分水	買契不詳
姜玉堂	同	同	六七五〇	邢耀家 河	門長山 崗分水	買契不詳
姜酒福	同	同	六七五〇	門長山 河	傅連均 崗分水	買契不詳
莊雲山	元寶鎮保南甲	同	二一九二	界堆 河福祥	孫長友 石寶山	不詳
劉相臣	老街基保太平甲	熟荒	一五五〇	本地 黃品生	河深 河深	買契不詳
黃義海	元寶鎮保裕民甲	荒二	五〇〇	六圖邊 封堆	蘇雲海 可	清字部照不詳
周嘉貴	同	平	六七	崔玉勤 張憲祥	界堆 馬連福	同
高忠林	同	荒二	四〇〇	六圖邊 封堆	界堆 甸心	紅契不詳
朱相卿	元寶鎮保南元甲	熟地	四五〇〇	張文太 王貴林	小河 本地	買契不詳
永德堂	元寶鎮保安樂甲	荒地	九〇〇〇	河 二區界	福德堂 永安堂	荒字照不詳
于紹祿	一面坡保十二段	熟荒	一七三二	于春陽 劉天賜	王立東 劉天賜	買契不詳
于春陽	一面坡保十二段	熟荒	三七九八	于心誠 劉青森	于紹祿 劉青森	買契不詳

以上失照者大同元年三月事變丟失 右記失照等自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 珠河縣長 宋天人

醫學博士林特聶爾

▲專治淋病皮膚花柳膀胱等病

接診時間聘有滿語譯 每日午前九時至十一時午後四時至七時

道裏斜紋街五十號二樓第四戶—靴子街中間 電話五二一六一

北京旅館 遷移廣告

啓者敝旅館開設十餘年向蒙各界關顧爲擴充營業起見今租到新城大街一七四號(即公園對過)樓房內部煖氣自來水浴屋便所電梯等均各俱全現已重新修理完竣照常營業租金每日由八角起碼至五圓按月者或住日久者另議本館設備空氣清爽交通便利每日並上下火車備有專人迎送如蒙光臨不勝歡迎之至

道裏新城大街一七四號即三道街拐角 電話二五一八 三二七五

尋人

敝人常裕五原籍吉林省永吉縣烏拉鎮人氏自滿前遷居江北安達站南市場開設裕豐達估衣莊營業膝下一子

現年二十七歲身長五尺六七上圖即此人像片自康德三年春因故外出至今杳無音信懇乞四方仁人君子代爲尋覓倘有知下落來函告知者酬洋二十元倘專人送回者車金以外酬洋五十元蓄欵以待決不食言 通信處安達站裕豐達即妥 敝人常裕五啓

哈爾濱馬迭爾旅館

道裡中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱—馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點

房間 房間不帶浴室者每天由兩元至四元 房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元 凡住過兩星期者按九扣計算 住過一月者按八扣計算長期住者則抵議面洽

飯店咖啡館 備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由二元起碼

旅館附設電影院撞球場酒吧男女理髮室

本店經售海拉爾之特產

俄式黑皮襖

批發零售 特別價廉

電話 3138

哈濱道裡高道街 恒興昌糧店

伊斯拉文糖衣片

【主治】
急性慢性淋病
淋病性膀胱炎
淋病性關節炎
淋病性副睾丸炎
婦人淋病
細菌性腸疾患

本片劑中之主成分、經過消化器官以後、其結果必取道腎臟通過淋菌巢穴、自尿道口排泄體外、此其間直接對淋菌之有殺菌及抑制發育之作用、自可無待贅說、同時因其又能鼓勵體內細胞、顯足以增進全生體之抗淋力量、是以本片劑之內服、對於急性慢性淋病所有之尿道漏膿・排尿疼痛・尿道口發赤腫脹・尿中混濁帶血等々症狀、當然俱可使之消退、其他如淋病性關節炎及副睾丸炎等、且亦莫不可奏偉效。

本片劑內服期間、並無不良副作用之可虞、而儘可安心連用、是爲特長。(詳細仿單 函索即寄)

【服法】每次服一至二片、一日三次、飯後即服。

包裝 一〇片 三〇片 五〇片 一〇〇片 二〇〇片 五〇〇片

各大藥房均有經售

株式會社 武田長兵衛商店
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

齒科醫師 李蔭成

應診時間上午八至一下午三至七星期停診

治牙拔牙 鑲牙一般 口腔外科

新設 X光透視照像 診斷電氣治療 各種牙症

哈爾濱道裡外國七道街五號

◈續招新生◈ 哈爾濱汽車學傳習所

目的 以留意學生身心之發達涵養國民之道德並專授與汽車之學理構造修理工學駕駛術等知識技能培養其勞作習慣增強其爲國家社會服務之觀念爲目的

年齡 限十八歲以上三十五歲以下而身體强健素無嗜好者爲合格

資格 限小學畢業或有同等學力者均可

報名 隨時報名均可入學

科目 本科、(繪圖詳說最新汽油汽車工學指南全書)汽車各部之學理構造,修理工學,交通取締法規學,電氣學,機械分解,機械繪圖,實習練車在學期內本科練車八十次速成科練車四十一次 速成、

講師 機械專門學卒業經驗宏富講解詳明教導一切

學費 本科一百二十元四個月畢業 速成科八十元三個月畢業 (備詳細簡章函索即寄)須附郵票二分

宿舍 備有寬廣清潔之宿舍

待遇 畢業後由本所推荐職業(技術不良者可願繼續研究免費復習)

地址 哈爾濱馬家溝教堂街八二號(即電車車庫東路南)

「主治」男子虛弱 「効能」補氣養血

腎寒腰腿疼痛先天不足 腎囊潮濕陽○不舉一切等症

(用法) 早飯前服二片白水送下 晚臨眠時服二片白水送下

(價目) 大瓶五十片二圓 每打二十元 小瓶二十片一圓 每打十元

哈爾濱道外正陽十四道街 老福春堂

劉氏樂仙膏

帶藥文金丹:養血保坤丸

本堂擴充營業起見特辦開幕大紀念樂仙膏減價一半一月期限外埠各縣一律收半價購主勿失良機

此樂仙膏搽貼婦女諸病經血不調赤白帶下子宮寒冷久不受孕下寒虛冷小腹作痛凝滯疼痛腰疼腿酸經閉癆瘵各種疾病此皆治之

定價每貼(大貼四元 中貼二元 小貼一元 加料六元)

喘治咳嗽肺病 劉氏金丹 全國馳名聖藥

本金丹主治年久咳嗽感冒傷風咳嗽氣弱咳嗽吐血肺病痰喘哮喉等一切咳嗽服之有特效

◉價目 定價每匣一元每付一角

◉用法 每早飯前服一丸白水送下 晚臨眠時服一丸白水送下

總發售處哈爾濱道外正陽十四道街 老福春堂

定做 各式流行

西服

各種輕暖皮貨水獺皮各樣皮桶子已備齊全種類極多

恒順昌百貨店 道裡新城大街

(應診時間午前八時半到十二點二點到四點半) 道裏石頭道街水道街拐角(電話二九一二) 中央大藥房 上樓

敬啓者敝號新由歐美運到各國藥品以及化粧品批發零售貨列後德國醫學博士阿龍氏新製九一四內服藥水專治多期梅毒花柳等。服之神效美國醫學博士阿龍氏批製淋敵專治五淋白濁服者功效●新運到滋補魚肝油到神經功效法國醫學博士羅業補明馬血汁專治神經衰弱操勞發度面黃肌瘦服之功效●新運過日法德各國製藥廠出品以及他國出品出售雪花膏蒲粉口紅各種香粉膏司多靈淨面膏●本藥房內設門診有專門醫士担任診斷一切諸症本號備有藥劑師斂名專司照方配藥迅速價廉半價收費有滿人譜譯爲便宜顧主房諸君顧主新年來到請到本藥意選購化粧品價格低廉管保滿 本藥房主人啓

同茂東機鋸工廠廣告

本工廠開幕以來以往歷史久爲各界所洞悉茲爲精益求精以附惠顧之雅意起見又添設各種新式鋸機所製材料平坦光滑較昔日尤爲精緻對於各種建築材料厚薄板料大小方子灰條鋸末板皮燒柴各種木箱及箱料無不俱備批發零售價值從廉外城定購車站交貨定期不悞代割鋸口鋸薄路小不唯迅速且多出料如蒙惠顧不勝歡迎之至

雜貨商店

新到各種新花綢緞呢絨棉布人絹 雜貨無不俱全批發零售格外克己

火鋸總工廠 道外東江壩外振江街第一號電話(九)二六四二

分工廠 八站南木廠方長街一三六號 電話三九三五 三七六四

火鋸總賬房在雜貨商店內道裡十二道街三九號 電話四二九七 六一七三號

亞細亞牌麥酒

爲無上的佳釀 亦是最好的飲料

時常飲用 更能補益健康

北滿總經理處

日本中西商會 道裡電話三八一二 道裡水道街

滿洲福源祥合記 道裡電話三五八八 七二六五 八站南和街

雙妹老牌花露水

醒腦辟穢

採得百花成香露 爲誰辛苦爲誰忙

風行卅餘年

廣生行出品 各地百貨商店均有發售

◉奉天廣生行分行啟◉

富錦駐哈星安煤礦合名會社啓事

本會社自本月十二日起聘請內海源一郎律師爲常年法律顧問本社財產名譽及所有一切權益悉由內海源一郎律師負責依法保障特此聲明

內海源一郎律師受任富錦駐哈星安煤礦合名會社常年法律顧問啓事

本律師現受富錦駐哈星安煤礦合名會社聘爲常年法律顧問嗣後關於該會社之財產名譽及其所有一切權益悉由本律師依法保障特此聲明

律師內海源一郎啓

哈爾濱內海法律辦公處 外國四道街八五 電話(五二七三 六八五三)番

EH

合資會社 萩原商店

紙類直輸出入商

哈爾濱市石頭道街一二七 代表電話番號五四九一

東京日本大學齒科醫學士 黃東尚

治牙 拔牙 鑲牙 口腔外科 齒牙矯正

東尚齒科醫院

上午九時至十二時下午三時至七時星期日休診

道裡外國八道街拐角電話四一四六

公認

哈爾濱汽車學社 新班招收新生

邇來司機人材極告缺乏今後司機之待遇將益增高我社投七十元之小費畢業後每月可得近百元之收入而技能又終身佩帶此誠謀生之捷徑也本社因生徒之激增特選購近代式汽車加入演習有志青年盍速報名 六大特色列左

一教授 聘請專門技師之人才

一演車 備有近代式雪佛蘭及福特飛鷹特等汽車四台電燈一台

一陳列室 汽車各種機械應有盡有以備參考之用

一待遇 各生畢業後本社絕端代爲推荐職業(查以前畢業各生徒均已充任司機收入豐富)簡章函索(附回件郵票)即寄

一報名 十八歲以上 隨時報名男女兼收

社址:哈爾濱道外許公路十七號 電話二八二四番

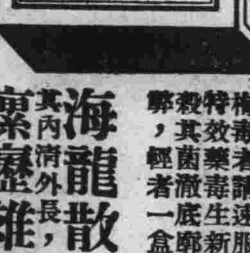
(痔漏) 痔 (脫肛)

自創新法不動刀割能使核行及變質之黏膜自然脫落永不復犯治療期間管動自如毫無苦痛實醫痔之最良方法也

地址道裡商舖街五號(公園停車場近)

醫師 安大洲啓

注意(一決無刀割時流血之危險及切斷括約筋之虞其安全簡便敢云決無與此相匹之法也)



逐毒淋濁丹

一盒而愈,此丹是清血,解毒,血中之毒而敗胃,能絕斷根之而

凡傳染花柳病梅毒者請速服特效藥毒生新血,以新血的力量逐去舊毒,殺其菌澈底鄭清,決非頂藥,故無藏毒,輕者一盒而愈,重者二三盒除根。

▲定價每盒國幣二元。

海龍散 此散專治瘰癧生小便破爛,久不收口,其內外長之立時長口生皮,但必須內服逐毒丹一付,定然好後不發,▲定價每盒國幣一元,使擦

瘰癧雄珠丹 凡瘰癧鼠瘡其種類甚繁,今將統治之妙方配解成丸,而銷同瘰癧鼠瘡,未潰者消滅於無形,已潰者,指日

胞,不論男女老幼,遠年近日,各種瘰癧鼠瘡,未潰者消滅於無形,已潰者,可痊,不痛不癢,毫無痛苦,病輕者二料痊愈,重者三料除根▲每盒一料二十四付、定價國幣二元 外埠函購每盒郵費二角欵到即寄

(總批發處天津黃緯路閻氏藥製所出品)

哈爾濱總經理處獨家經售 道外桃花巷街 閻氏藥房

近市居雜俎

大俠藍白橋傳（續）

泉僧

李廣不封，劉寶下第，其顚倒又若此，男兒幸不老死牖下，不能取斗大黃金印，乃徒手版腳靴，碌碌無以自見，吾愧不如吾師奚十一之高蹈也！人生百年，且暮間耳，富貴何眞，浮雲何幻，擾擾塵夢之中，憤心一動，令頭梟矣；名心一動，從軍樂矣；胡仇胡恩，葛藤難了，吾更負吾師奚十一贈言也！峨眉山色，爽翠撲人，吾其從此逝乎？翌日，遂失白橋之跡，更閱兩載，始重見於大埔市上，服飾怪異，或披袈裟，爲方外裝，自摩其頂曰：禿矣。則且笑且哭，或返遂初，聚里中兒講武古寺，仰天長嘯，謂海外何來扶餘國，虬髯一傳，唐人寓言，吾惟乘下澤車，騎款段馬，長從馬少游游耳；時又竊竊語人曰：佛法高深，禪門廣大，鈍根人，生無仙骨，畢生無問道之日，吾師詔我，菩提非樹，明鏡非臺，方寸靈機，即仙即佛，能獲優遊鄉里，剪暴安良，終其天年，吾願足矣。因擇韓江境僻處，築一小閣，面江背山，日日危坐閣中，誦經禮佛，守在家僧戒律，常日不下閣一步，居民不白事，輒詣閣愬其冤苦，白橋爲之平亭曲直，一一當人意以去，久之遠近居民，咸以萬家生佛呼之而不名，有寃抑事，輒曰：可詣江天小閣子去，江天小閣者，白橋自署其閣之楣者也。昔人詩云：江天小閣坐人豪，白橋殆以人豪自況耶，雖習枯禪，猶存雄志，俠骨熱腸，固知其生有自來矣。時里中有紳士某，虎而冠者也；有子爲監司大員，交通官場，靡惡不作，白橋慨然曰：向者吾譏官之無賴，不料劣紳之劣，其無賴更出官之上也；官紳相濟，同惡不悛，小民魚肉盡矣！會紳士召將作大匠，大建園亭，恃勢强侵隣地，隣一老諸生，侃侃與爭，伸手仆老諸生於地，并授意邑令，捉其眷屬官裏去。（未完）

佇月樓聯話

止廠

追悼會中佳聯，自當首推丁戊君『齊年臻上壽，大海落雙屋』一聯，爲落落大方，蓋以班侯夫婦，皆同享上壽七十有三、且子孫英發，措語過於悲惋及牢騷，皆非所宜，其他佳作，如沈鈞業聯云：『入海訪神仙，樓船不返秦時客，『名山藏著述，信史誰傳越絕書，』如沈隨盦聯云：『慘劫忽前臨，覺共伯鸞沈碧海，『浮生本虛幻，不須遺蛻付青山，』如金芙初君聯云：『業定難移，伉儷竟同歸，傷哉欲廢黔婁諡，』空無所住，海山亦幻有，誰道眞歲白傳龕，』如李賀齋聯云：『斯世覺無乾淨土，如公應是謫仙人，』如馬游之聯云：『歲尻際隱蛇，候鼎鯀其不返，『神來乘赤鯉，使滄海兮安流，』皆各有獨到之處，最妙有自署溺者，以丈許長大洋布、作七字聯，字則龍蛇飛舞，文亦跳脫不凡，見者莫不謂天能趁好題目也。聯云：『未必同舟皆敵國，不徒我留亦湧流，』寥寥十四字，包羅無遺，後聞之時事新報友人錢生可云：乃吾友談小蓮手筆，蓋小蓮由津赴申；亦乘此船，幸而遇救，談爲蘇人，徐爲浙人，恰好吳越同舟，此畱清流，當投濁流，亦有自咎未死，而美死者得名之意，故佳。‖完‖

松陽詩草

松陽山人著　〔一四一〕

和董濟川先生五三自壽詩

大千世界幾週甲　半百年華又進三　名士襟懷仍古調　謫仙風雅喜清談　東山太傅詩兼酒　前漢中郎女勝男　悟到莊生齊物我　秋螢莫遣笑春蠶

漫道面墻杖摘塗　謹行自古屬通儒　由來大智稱愚者　畢竟明賢是丈夫　放浪中流觀逝水　徘徊達路識歧途　懷君晚節脩然甚　一嗣妻孥志五湖

等身著述更詩多　嘯傲煙霞渾太和　弧矢恰宜蓬島頌　絲綸甯待渭陽歌　方欣事業隨時盛　且喜光陰未浪過　人詠期頤今乍半　天敎福壽莫蹉跎

泗鐸尼鉢出杏壇　昔年桃李盡春官　洞中歲月麪廬感　檻外河山蠻觸觀　驚世奇文騰洛下　摩天妙筆盪雲端　共期江上他年見　萬里烟波一釣竿

舊東北名人軼事

〔一三〇〕

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版印書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本作版權。特此謹啓。

我們就知道消息了。託人向俄國官長去懇求。』說是，『有地方紳士三人作保，便可不發遣的。』因此，我同嫂子立刻去求德舉人進城設法。不料他卻躲得遠遠的，連個影子都摸不着！以後去求春舉人，李雨濃等，更不成了。沒有辦法，我和嫂嫂，去跪一回俄國司令。總算格外體卹，把發遣的地點，變更了一下。不送往西伯利亞，改往海參崴附近的一個小地方，沙林子了。』馮隊長聽知此言，心中又氣又悲。忙說：『好吧，兄弟！你總算對得住哥哥。我沒有回剛的那一天，算萬事皆休。萬一老天爺保佑，咱弟兄是有恩的報恩，有讐的報讐，管保弄個明白！』說過這些話，馮隊長遞過送來的衣物，又將家事，囑咐一番，弟兄二人，遂即洒淚作別。當日晚上，火車開行了。雙輪如飛，轆轆動轉，一晝夜間，火車開到綏芬，住了一宿。這時候，本是四月半天氣。奉天一帶，已經綠樹濃陰，榴花照目。眼看離端午節不遠了。綏芬那地方，還是冷風刺骨，草木初萌。同二月的節令差不多。馮隊長至此，纔恍然大悟。暗中說道：『怪不得在奉天時候，那翠臊韃子，就將大皮襖給我披上了！原來他們早就知道，送我到這裡來的。而且這地方，又這般的冷啊！現下火車，還往北邊開呢，恐怕海參崴一帶地方，天氣更冷得厲害了！』尋思到這裡，不禁心頭酸楚，十分難過。幸有章徐二人，相陪談話。路途之間，還不至於怎樣寂寞。車行很快。翌日清晨，已開進海參崴車站。許多商侶，紛紛下車之後。又過了半個多鐘頭。纔有一隊俄兵，押送他三人。上了馬車，走進一所客店中。在棧房，宿了一夜。次日午間，又有十幾名身着黑色制服的俄兵，荷鎗掛刀，很威嚴的，把他三人送往海參崴西北，約摸有二三十幾里遠近的一個小村落中。這時一打聽，方知這小村，就是馮德昌所說的沙林子，是俄軍發遣送罪犯最多的地點。那小村中，只有俄國農民，二三十戶。都是仰仗着牧養乳牛，

娶妻求淑女　勿計厚奩

人家娶個媳婦，是要傳家接代的，只要新婦賢良，能以孝順公姑，敬重丈夫，勤儉安靜，可以內助成家，就沒有粧奩，也是家門之幸，若是驕奢淫佚，好吃懶作，或性情兒悍，不受約束，就是賠送千金萬兩，也是無益，往往見浮浪之子，仗着妻子有粧奩，任意嫖賭，花費一空的，也有妻子仗着自己有粧奩，驕傲存心，眼中沒有公姑丈夫，終日吵鬧，一室成讎，從這看起來，不惟無益，反生懊惱，那如揀擇媳婦的好。◇不但粧奩不可計較，就是門閥，也不可攀仰，富貴人家女兒，到了貧賤人家，日子先過不慣，公姑丈夫，姊妹妯娌，都被他看輕了，如何能安靜，所以司馬溫公說，娶媳必須不如吾家。

長篇小說　似有緣

第五回　兩千金打動婦人心　一盞溺膋好單思病　〔一九一〕　（責賢著　禁轉載）

事，多一個人經心，就會少出些差錯。』孔太太見丈夫都承認了，心中很是歡喜，可是爲使他永遠遵奉這三章約法起見，她又追加了一條道：『不過，另外還有一件，就是今後你若犯了規矩時，那我就要老實不客氣了，打，罵，我沒那些閒精神，咱們這樣辦，若是你犯了這三條中的一條時，須在院當心，頂着尿盆子跪十二點鐘！』她說出這樣新穎的罰則後，自己也覺得有些滑稽，忍不住噗哧一聲笑了。孔其祥見她笑了，以爲她這句話，必是和自己開玩笑哩，因也笑了笑道：『得啦，太太，你別改我啦！那不太敎我丟臉嗎？』不料孔太太正色喝道：『甚麼？這樣說你是一定不能遵守這三條件啦？』孔其祥連忙改口道：『不是那樣說，太太別誤會，我怎敢不遵守呢，太太既如此說，咱們就這麼辦罷。』這時孔太太才准他起來，又講說些尊妻主義，糾紛才告解決。從這時起，孔其祥果然不再出門，每天日夜，都在家中，伺承太太的顏色。而孔憲章，雖藉母親之力，報復了父親，但第二天一早，到李桃兒下處去時，不單不見李　桃兒，就是她的養母，也不在家，門兒倒鎖着，心想李　桃兒必是尙未回來，她養母　也許是到戲園子去了，過些時自會回來的。但他在門外，來往徘徊，直到天午，也不見她們回來，心下十分着急，於是決定到戲園子去問問。到那裏時，先進賬房一問，才知李桃兒的養母，方才來過了，並有一個軍人跟隨着。原來李桃兒自從跳舞場裏，被那青年軍官領去，兩人同宿一宵後：兩人便已難解難分；那軍官決意娶她，作第

幽默中篇　初戀的喜劇

盲肯頓作　達人節譯

六，狗的行爲

戰場上殺氣騰騰，直引得當時在場目擊的一位鬬狗專家——老詹——從旁觀戰，不禁神怡心曠。那時的老詹，已把背負的洗衣盆除了下來，那一隻手所負的一半責任亦已放鬆了，只是全神看兩狗大戰；他一張嘴，即如他兩隻眼，同時大大張開，表現十二分單純的樂趣。

然而他福氣很薄，樂趣竟不能享盡。有一位狂怒的靑年人忽然擧起一柄粉紅的傘子向着他迎頭一擊——這一下突如其來，兒暴也甚，幸而仍不致傷致痛。

『你還不制止他們嗎？』她高叫，『快叫兒很可怕的狗停止啊，再不然我就要把你捉到官裏去了。』

老詹不由得不趕快上前。

『吉利！吉利：』他大喝兩聲。

一聞主人之喝聲，吉利登時化作一道白色和棕色交雜的光即沿着籬笆旁邊飛遁去了。不到一會兒他又向街角轉灣而去，而那時的飛立仍在喧喧然咒罵，卒被牠的女主人　手提起仍舊抱在臂下。

然而她仍未滿意。『那一個頭頂着白鐵東西的洗衣工人往那裏去呢？』她要追究。『他竟然養了這些狗，應當把他捉到官裡去。那是他的狗，是嗎？他往那兒？』

老詹回頭四望，甚覺奇怪。原來白鐵廉和那個白鐵洗衣鍋都已失蹤了。

『如果飛條兒狗是他的，』飛立的女主人仍是怒氣冲冲的聲言，『我必要把他捉到官裡去。他在那兒？那一個洗衣工人那裏去了？』

——發遣沙林子後馮隊閣等之悽苦生活——

正源興綢緞百貨店

「新運到」

防寒良品

狐貉貂獺・皮棉大氅

絨衣絨襪・流行衣料

大宗陳列・定價極廉

哈爾濱　道外正陽西大街　電話三三二二番

治淋藥最新發明　「內歐治淋」効力極强

武藤宇佐美兩醫學博士推獎之最新藥新治淋（ネオヂリン）該所研究部乃以多年苦心研究之結果而完成之殺菌力最强急性慢性惡性之淋病消渴等服藥後在短時期即能減退濃及痛必定歡喜

醫治効用　急性及慢性淋病消渴尿道炎膀胱加答兒攝護腺炎睪丸炎巴魯托魯氏腺炎腎盂炎由淋病而起之誘發諸症

服量用法　一回用一個一日三回內服（飯後一時間）丸原個呑下由淋病而起之左之女子並發症以新藥アネナノル用之可也白帶下子宮內膜炎卵巢炎外膜炎周圍炎喇叭管炎頸管加答兒後强症尿道膀胱炎實質炎膣炎等之急性慢性子宮病及癢痒壓傷藥

五淋白濁內歐治淋

抬三分郵票即奉呈試藥　各藥店均有

北滿總代理店　兵庫縣細川株式會社　山本回生堂製藥所　哈爾濱八站南馬路二號　日本賣藥株式會社　哈爾濱出張所　電話二九二零　六九七三　振替貯金哈爾濱一一二番

來來來　謀生的好機會　來到了

照像館的價值即是傳習所的成績傳習所的成績即是照像館所的價值成績與價值關係密切是以敝所各期畢業的學員或設照像館或者任事均能達到美滿的效果嗤呀化錢不到二十元費時不過一兩個月完成自謀職業無限的能力眞是便宜極了切望同志者兄弟姊妹們快來學習吧

哈爾濱道裏中國八道街電車道附近三美照像館兼傳習所招生廣告

欲閱簡章來函即寄

劉德新啓事

皮花科專門醫師

敬啓者自九月五日起始正式辭去哈爾濱醫科大學皮膚花柳科教授及哈濱市立醫院皮膚花柳科醫長等本兼各職專營自設之凡吾皮膚花柳科醫院專門治療皮膚科花柳科及小外科恐未週知特此啓事

院址：哈爾濱道裡中國頭道街二十一號〔鳳石內科〕〔明明眼科〕醫院之間

診療時間　每日上午九時至下午一時止下午四時至七時止星期日只限上午

南滿醫學士　劉德新（凡吾）謹啓　電話四二四四一號

票股買收

滿洲電業公司新股票

滿洲電信電電公司股票

哈爾濱取引所股票

滿洲洋灰股票

滿洲興業儲蓄債券

哈爾濱南崗大直街三三五號　岩松株式店　電話六八〇八番

哈埠唯一　並無分所　道外中七道街路西　市署立案

哈爾濱簿記傳習所　【前稱哈爾濱簿記學校】

續招第四十四期男女新生

▲十月二十日開課▼

本校創設四年每月添招一期已至四十期畢業達八百餘人凡本外埠各大商店公司銀行等確實的二百餘家及服務人員學生等多來學習

㊀速成班　兩月畢業　㊀特別班　短期畢業

㊀函授改帳班　專爲外埠各商改換新帳負完全責任能以使用爲止特殊指導辦法

查本所近數期開課日即行額滿多有未得入學希有志學習者早日報名以來所先後爲準

畢業結果　自三十五期以後畢業，凡熟悉舊帳能任勞學習者，均可自行改換新賬，如不明瞭舊賬亦可在各界服務記賬，凡本所近二年代各大事業四五十家所改賬式表單等學者均可實行練習

春間敝號發行荔支著之文藝小說「江水集」凡購閱者莫不認爲滿意以故出售以來所存已無幾茲更爲普遍愛好該作之讀者幷減輕購者之擔負起見爰又增印千冊因前版未拆爲費較省廉價六角外埠加郵費一角

內容計：復活節之夜，母親與情人，不如不歸，情劫，創作四篇。

全書約計二十萬言，文筆綺麗。

說出了：「愛」的眞諦！

默示出：「愛」的途徑！

再敬號新到各種科學書籍及小說多種各目繁多不及備載倘蒙惠顧無任歡迎

哈爾濱道裡外商務印書局謹啓

請看　本局最近出版之新書

歌潮　時代流行名歌之集　會有歌約五十餘枚　滕國棟編　全一冊　定價二角

十字街頭　最新感人名歌集全　書有歌約四十餘枚　滕國棟編　全一冊　定價二角

初學歌集　爲初學音樂之門徑既可以教授又可以獨修名貴歌曲約百種富有研究音樂餘之興趣　初集　二集　三集　滕國棟編　每冊定價一角二分

燭影搖紅　是電影流行之歌曲在印刷中不日出版　滕國棟編

體潮　爲愛好運動之良友鍛鍊體育之捷徑有詳細藍球指導之法則及攻守之秘訣　高齊宇編　全一冊定價五角

蹉跎　此乃北滿文藝最新之刊物有精粹短篇小說十餘篇寫盡人生之苦樂是潮流有力之航舟是社會前途之借鏡　沫南　厲戎　合編　定價四角

以上各書體材新穎內容豐富洵茶餘酒後高尚之娛樂旅行車船最良之消遣品也

本外埠各大書店文具店均有代售

特備大宗防空黑紙廉價出售

◈批發文具承接大宗印刷彩色商標外埠函購發貨迅速

◈哈爾濱道裡新城大街八道街口路東門牌一二五號

精益書局印刷廠啓　電話三四四五番

萬國汽車火犂專門傳習所招生

由十月十五日起

新班開課

所址　裏道中央大街南頭萬國儲蓄會斜對面斜紋三道街二十號院

霓虹打字傳習所招生

學費從廉　打字科〔普通科隨時入校　速成科各三十名　完全科各三十名〕

入學手續簡便　日語科〔日語專修科五十名　夜課補習班五十名〕

備有清潔宿舍　函索簡章附郵票二分　地址哈爾濱道裡外國七道街十一號

歡迎投稿

‖砌抹萬能‖

戲台上所用器物，梨園中謂之『砌抹』如坊者之砌磚抹灰，彌縫演者之所及也。劇本中每喜減筆，久之訛成『切末』，更轉為『切毛子』，以訛傳訛，遂失其眞。余嘗謂戲台上『砌抹萬能』，譬如為桌，可以為山陵，可以為橋梁，可以為櫃台，（如富春樓賣胭脂等劇，花旦皆跪桌上取物，做開櫃狀）可以代山嶺，可以作將台（點將時用），山大王出場，必於桌上設位登桌高坐，妖王亦然，謂其為山，則侍從之婁羅小妖，何以不同立桌上，吾不知為何物矣。椅之為物其用之廣雖不逮桌，可以作恭凳（如苦中苦），可以作房門，（如武家坡梅龍鎮），置之桌上可以供聖旨（如清官冊審刺客），橫置之，可以作獄門，可作胡牀，可以代土台石塊，更可以代車輦（如法門寺），聯之則為牀，判官必騎於兩椅背之上，吾又不知其為何物，然有時能代駱駝，能高軒以代步，置於二三層桌之上，可以代佛龕（如沖霄樓盜盟單等劇）。一幔帳，可以作洞房，可以作大軍帳，可以作樓，作台，作城，作閣，斜置之，可以代船艙，可以代墳墓，（紫霞宮盜墓時）。如是種種，不可勝述，妙在能使臺下觀衆一望即知其為何物，在在皆含有一種暗示，不待解釋自能明瞭，故吾每曰，砌抹萬能。

猴拳初名范氏拳
‖首創者為陳述麟‖

猴拳老名范家拳，雖名為范家拳，但非范氏所創，然何出此名，以范氏前未公然收授門徒，由范氏始開門授徒，故人多知為范氏所創，而不知范氏前陳述麟是也。

陳述麟者清乾隆年間丹陽人，年少力壯，喜習拳術，尤以少林拳深得門徑，家貧，每日必入山打柴，始得糊口，山多高低不平，岩壁絕險，但其持其技而行之履險為夷，某日見山之最高峰有一白猿，跑跳於山林之間，身輕若鳥，往反自然，其進退皆有節，自成法度，一時其担柴上市，目不轉睛的望去，遂自稱贊謂：『若拳能如此則可為絕技矣！』此後乃每日按時，至此專習白猿之跑跳，日久竟盡得其法度，陳曾娶妻惟因其專心於拳術，並未破其男貞，中年後逼婦改嫁，故無子，乃將所得拳術，悉心傳授與其姪範明，範明既得其傳授，述麟即孑然一身，離家遠遊，家人問其何往？屢而不答，而陳自離家，即浪跡江湖二十餘載，盜匪取無義之財者，即獨身自入匪窟，死其渠魁，並留字於壁間，曰『丹陽陳述麟』，盜匪敬其正義，漸亦從陳封富濟貧，其姪範明，因其叔多年未歸，思念之切幾成疾，乃亦離家入湖幫，初意在尋其叔，歷時甚久，終未一遇，久之竟至染於盜習，而不自醒，範明一日在太湖中，見盜擄一良家子，其名范節之，因喜其聰明，則擄回授以拳術，范氏頗能領悟，即盡其所知，悉心教授，一日範明得一簡曰『汝可速歸務農，並急携節之離去萬惡之盜窟』，範明見之大驚，始知其叔述麟日在身畔，後尊其叔之囑，携范節之隱去，他人未知其所之，范節之後向丹陽，始授門徒，一時大江南北多有習其拳者，故名其拳為范家拳，後漸改稱猴拳，則創猴拳者非范節之，而為陳述麟，范氏係陳之再傳弟子，今有習此拳者，多不知其創始者，即知之亦多謬誤，茲特記之以便參考。

名小生姜妙香
續紘婚禮之盛況

北京訊　名小生姜妙香，十九日為膠續之期，與馮金芙舉行婚禮，姜之喜堂，假觀音寺惠豐堂，喜堂高懸霓虹電燈喜字，案列大小鮮花籃，五光十色，燦爛異常。懸以名記者唐友詩贈送仿漢金石揭片四項，以賀古色古香，極為雅致，蕭長華刺繡六合同春，松鶴橫鏡，宋遇春胞第寶羅繪松大中堂，枝幹蒼古。其喜聯有國劇職業分會之『奠雁重逢，關雎復詠』，『膠鸞再續，琴瑟和鳴』。戲曲學校金仲蓀校長之『高敞瓊樓，光增鳳藻』，『雙輝樺燭，叶叶鸞琴』，戲劇家汪俠公之『鏡舞鸞翩添彩鳳』，『詳徵益耦喜占桐』云。

又訊　姜慧波（妙香）與馮金芙女士之婚禮，十九日在惠豐堂舉行，女家陪嫁粧奩三十抬，前一日由大媒楊寶義等押送到姜宅，當由姜氏率家人，趕行佈置。晚七時，姜在惠豐堂宴知賓，到尚小雲荀慧生，王幼卿等二十餘人，本日（十九日）婚儀，決用花轎，行禮時採新式女方送親太太為荀慧生夫人，徐蘭沅夫人云

又名丑賈多才，亦定是日在永光寺街全蜀館續紘，賈今年五十四歲，年已半百之人，又作新郎，且姜賈二人同日續紘，亦梨園軼聞也。

評戲坤伶喜彩蓮（人面桃花劇照）

戲曲之起源

戲曲之興，相傳於今，由來久矣，但推源溯本，載諸典籍，斑斑可考，故上古之時即有歌舞，「黃帝」有「司樂」之官，「五代」有「伶官」之傳，蓋古時天子，對於典樂，殊為重視，特設專員，以司樂章，並且登之廟堂，演為大典，並有「峨舞」「羽舞」「旄舞」之文，固其提倡樂典，尊重優伶，要為後世戲劇之濫觴也。

至戲曲之起源，當自漢始，『高祖』既定天下，乃作風起之詩，迨至『武帝』，則立『樂府』，作十九章之歌，開戲劇之先河，既為重要歌曲，尤為後世規範，惟『樂府』種類繁多，不勝枚舉，即如『橫吹曲』，『相和曲』，『清商曲』等，頗多採取故事，納入曲中，是其歌舞相乘，尤近後世戲曲，若『羅敷』之採桑，『昭君』之出塞，屢見歌謳，至今不絕，堪稱戲曲之正宗也。

夫古之歌即曲也，爾雅記云：『歌者上如抗，下如墜，曲如折，止如槁木，纍纍乎端如貫珠』，蓋其聲『曲折盪漾』，故謂之曲也，且曲之高者，曰『陽春白雪』，次則『陽阿採菱』，低則『下里巴人』乃其曲彌高，其和彌寡，而今『崑曲』，日就式微，殆此謂也。

讀者互相質疑問答

現在有一件事請教讀者諸君；我們常見掛在壁上地圖，都畫東西兩半球，從來沒有見過畫南北兩半球的，我想東西半球既然好畫，何以南北兩半球不好畫呢？倘然畫了南北兩半球，豈不是特別新鮮麼？敝校的地理先生，也沒有說起這個理由，所以我疑惑得很？倘然肯告訴我，那是很感激的。（金章輝候教）

秋吟館雜拾
‖車錢比座多‖
秋鴻

早年四喜班，在正陽門外，大柵欄慶豐園出演時。龍長勝（鬚生名宿，能高音）習定軍山一劇。飾嚴顏者為李順亭。演至刀劈夏侯尚後，黃忠同嚴顏，一錘鑼上，應念定場白為：『大將軍八面威風，喜的是一戰成功。』龍見台下，觀衆無多。竟欲打攪。乃改念曰：『眼看紅日西山落。』順亭曰：『你的車錢比座多。』聞者為之捧腹云。

胡蝶近作
胭脂淚
近將來滿

近由滿映之手，配給京哈各地影院之上海片，聞貂蟬四千金外，尚有胡蝶主演之胭脂淚。如是望眼欲穿的觀衆們！又有與影后胡蝶見面的機會了。這部胭脂淚片子裡，胡蝶取的角色，在舊的名詞上，就叫做反串。她是個溫柔典雅，大大方方的女性，誰都知道的，可是在這片裏，她却裝了個婊子受了迫害，吃盡苦頭，被拆白黨騙的一言難盡，後來蒙冤入獄，又吃盡了鐵窗風味，時間與苦痛使她成了個老媽媽。終究為了她那兒子的前途，竟自犧牲了個人的幸福，不到自己家去，在大雪紛紛的嚴冬裡，徬徨苦的世界上。助演的談瑛，黎鏗，梅熹，王次龍，皆是名角，更使這部片子生色不少。這部片子的號招能力，包管最大無比！

作電影演員不是快樂事業
圈外人的羨慕都錯誤的很！

可以想見演員的皮膚，當如何了。這實在是痛苦啊。拍外景呢，夏季氣候熱的了不得，立在火一樣的太陽下，不必說多的時間，就是我們普通去街走一趟，還要掌上一把傘，遮着太陽，何況他們一晒就是一個整天呢，不但要被太陽晒，而且還用玻璃作成鏡子一樣的反光板照着，（因恐光線不足）這是多麼熱呀！演員常有不能一氣拍完的，便是因為抗不住熱，鬧得頭昏了。在冬季時，拍外景，冷達零下三十七八度，他們還得穿的薄些（穿太厚了有失美觀）站在冰天雪地中，若瘋若狂的哭着，笑着！咳，無論怎麼冷，也得工作下去的，因為拍照的場面，是早就預定了的，不管怎麼樣，也不能悞了，會社與導演先生們的規則，把演員的臉及手，凍得一陣紅，一陣白，一陣青，一陣紫，這又是多麼苦的事啊！

在秋季，拍外景，被風吹的頭痛，被飛沙擋得人張不開眼睛，他們是在正式的拍照呢，那兒容得躲避呢，被秋風吹着，被飛沙打着，說起來這是多麼難過呢！算起來拍外景要算春季，最好了，可是道路的泥濘，也令人難行，說起來當然也有着相當的苦處，不過總比夏冬秋三季好得多呢。

由這些看來，作演員的確不是容易的，也不是盡在享樂的呀。若沒有忍苦耐勞的精神，簡直就沒有作演員的必要，他們有了工作時，也是早起晚睡，一日到夜，也不得安坐，足不得隱立。就是沒有工作時也不是盡在玩着，每天還上課，聽講幾小時呢！那兒是竟在那麼逍遙的玩着呢。（續）

銀星日跡（續）

元在西伯利亞鑽石店裏買了一個鑽石戒指給我。我拒絕了他，他便收起了。後來在百樂門吃大菜時又拿出來了。他用英語說是作為訂婚戒指，硬掛在我的無名指上，又拉着我的手接吻。這夜晚我輾轉睡

經濟欄

碱土地帶調查
河上國通特派員第一次報告

與第二班合流，赴安達縣城北部一帶調查，午後四時返省，於縣當局者，及忠實農家與關係者約六十名出席，行第二班之第一次調查報告，並開催座談會。以安達為中心，關於第二班之調查地域，北滿碱土地帶之最大面積，特對今回之調查，對其成果，極端重視，第二班由於前十三日至十九日一週間之調查，其調查結論的概論，大要如次，對茲碱土土壤之科學的相貌，業已一部闡明，對今後之徹底的調查其成果頗為重視云

一，土壤。

此項地帶在於土壤上，大體標高一六〇米內外之境地，由於此項高所，大體屬於濱積土，其低所為冲積土，自一六〇米之低下地域，均為一般碱土度量頗强，其諸所多為水泡子，（湖沼）之形成，於水泡子附近，及平坦關係，排水不良，所有碱土度量頗强，其眞白鹽類之結品。（未完）

高粱桿將大量輸日

新京訊：全滿副產物的特品高粱桿，從來僅作滿人冬期的燃料，其一部供為纖維的原料而已，今在全滿關此利用問題，頗可研究的餘地，東京商工議所，覺得此種東西，可以作為掃帚的材料，最依賴新京工商公會斡旋對日輸出，該會更使長春縣農事合作社，加以調達，由新京附近每年產出的高粱桿額約一萬二千噸，（現在價值千五百斤五六圓），由東京的訂購額每月三十噸，年計四百噸左右，如果喚起近鄉農村收集後，再輸出是很容易的，如更需要大量時，則向全滿各地訂購俾充其需要，由農家副收入之點看來，這真一舉兩得的事情。又大坂某商店從來仰仗由中國印度方面輸入的火柴，用中等品膠原料牛膘，近因日本輸入管理匯兌關係，及其他原因，竟輸入杜絕，於是要求我國作其補給地，我方回答，因每年屠殺牛數很少，碍難應其需要云。

本埠錢粮行

大豆

	最高	最低	安車
前場 十一月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]
前場 十二月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]
前場 一月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]
後場 十一月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]
後場 十二月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]
後場 一月半	[illegible]	[illegible]	[illegible]

現糧

八區大路豆	四八四
八區三等豆	四九一
上號虬豆	四五五
安達蘇子	一九五
滿溝苞米	八七五

匯兌

天津大洋	一〇〇
煙台大洋	一〇〇
青島大洋	一〇〇
營口大洋	一〇〇〇

中銀國外匯兌

掖縣大洋	一〇〇
黃縣大洋	一〇〇
上海	一〇〇
天津	一〇〇
滙美	二七佛七五
滙英	一志十二片士

大連糧行

	前場	後場
現袋元豆	六七二	六五五
十月末	六六二	六五二
十一月末	六三四	六三一
十二月末	六三〇	六二六
一月末	六三一	六二九
二月末	六三四	六三一

設立滿洲製藥會社
具體案已作成

新京；前經滿洲國政府，所設立滿洲國赤十字社之非常時衛生施設，為期藥品衛生材料之徹底統制，近有開設滿洲製藥株式會社之形勢，刻經民生部保健司總務廳企劃處等，急作成案，其主點大要如左；

一，資本金，一千萬元，內有五百萬元為政府出資。

一，工場預定地，第一次為奉天，第二次為新京及哈爾濱。

一，將政府所行之藥品檢定，委託該會社。

一，輸入外國藥品，由該會社一手辦理，同時為備戰時事變，而行藥品貯藏。

再隨此藥局法之制定，將行藥品之規格統一，不久料理實現。

創設資金五千萬元　滿洲硫安會社

東京二十四日電：為日滿硫安綜合計畫之一部分，所決創立之滿洲硫安製造株式會社，（資本金五千萬元，繳納三千萬元），基於滿洲國特殊會社法，係經滿洲國政府，與全購聯之折半出資所設立者，對於全購聯出資，乃於建設最初之三年間，係分年息四步之配當，其後之配當，限於年息六步以下，關此不按該會社法，則取行政的手段實行，再全購聯出資之內容，全購聯為十萬股，（額面一股五十元）並府縣聯合會之四十萬股，俟此創立後，全購聯均行加入，以價廉之滿洲硫安，而行輸入內地，對其外之輸入，力加阻止，日對供給內地農村之硫安，將行落價，以資營業進展。

◉請看　山西堪輿大六壬　神卜張青雲奇卦

山西張青雲先生乃人大堪輿家也深得術學奧妙善之過去未來天文地理一事星移斗轉尤善推測大六壬知天遁天干遁干人遁干之出奇如市面錢粮之漲落求謀之成敗階級之進退婚姻之美惡病人之生死至於大批八字選擇吉日合婚嫁娶凡疑難有不可解者而先生之神卜靈效一言決定判斷明晰

館址：道外北小六道街路西青磚樓下

介紹人　楊壽臣　白榮五　張子衡　梁繼武　劉樂亭　仝啓

哈爾濱市八區南木廠 聚盛祥木業啟事

敬啓者敝號肇於大同元年開幕原有王書貴胡驗元盧青山盧殿政王圖珍等五人資共同合營業均在號內服務首舉王書貴為當前執事詎王執事不幸竟於康德二年二月間亡故當時合衆為此商議復又添加靳瑞祥氏人股一個故舉盧青山以代故者王執事之任務方新繼續營業櫃中人等均知努力而生意尚稱平穩惟盧殿政忽於本年七月間外貪物色疎遠櫃事週竟遺官方拘禁之禍幸與櫃中無涉然盧青山聞盧殿政被拘而心頗有不安遂於八月八日午刻由櫃中窃欸潛逃迄未踪音其二人顯自關心之事鰍則其行為消息殊令人難以協解敝號東夥因此聚議方茲登報聲明通告素有往來之友號首先停止盧青山之職務上之行使權力自登報聲明之日起凡與敝號往還之友人商家盡不許與有支拂借貸摘取挪項之事而像抑者在外任有何事發生即其本名個人之問題則與敝號方面絕巳否認有担承責任之關係恐未週知特此登報聲明以防事于未然者也

聚盛祥木商仝人等謹啟

失照聲明作廢

領名　李成連
坐落　寧安縣新安保拉哈密
地目　二荒地
面積　四一，四四垧
四至　東至李姓　西甸子李姓　南道　北王姓道
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
寧安縣長　袁怡霈

失照聲明作廢

領名　富文英　住址奉天
照號　牡丹江省照二八四七號
坐落　馬橋河北屯
地目　荒地　面積四十五垧
四至　東至周立祥　南溝　西荒　北山坡
右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無効特此聲明
康德五年十月十四日
穆稜縣長　袁慶澤

招生廣告

本學社特聘東京寫眞專門學校卒業孟廣哲先生担任教授講解詳明實習與學理並重保險於最短期間內將一切照像技術學全確能有自設像館或謀職之能力有志學者速來報名

一，編有詳細講義與衆不同
二，函索簡章須附郵票二分

地址：哈爾濱北馬路日新照像學社

帶約暖宮丹・調經養血丸

紅緞子仙膏

主治婦女經血不准，行經腹痛，血色不正，宮冷白帶，經閉血枯，積聚害塊，內服調經養血丸，兼用帶藥暖宮丹，諸病全愈。

定價

紅緞子仙膏，定價大貼國幣四元，中貼二元，加料每貼六元，帶藥暖宮丹一付一元，（調經養血丸定價一料國幣四元）

良機　購紅緞子仙膏者，均照定價減收一半，加料每貼實收國幣三元，大貼者二元，中貼者一元，另外奉送暖宮丹一付

總發行哈爾濱道外十五道街　金勃先藥房啟

開脾健胃滋補強腎　黃色補丸

（主治）脾胃虛弱　早婚〇勞　精神不振　腎經受傷　〇洩夢遺　善忘失眠

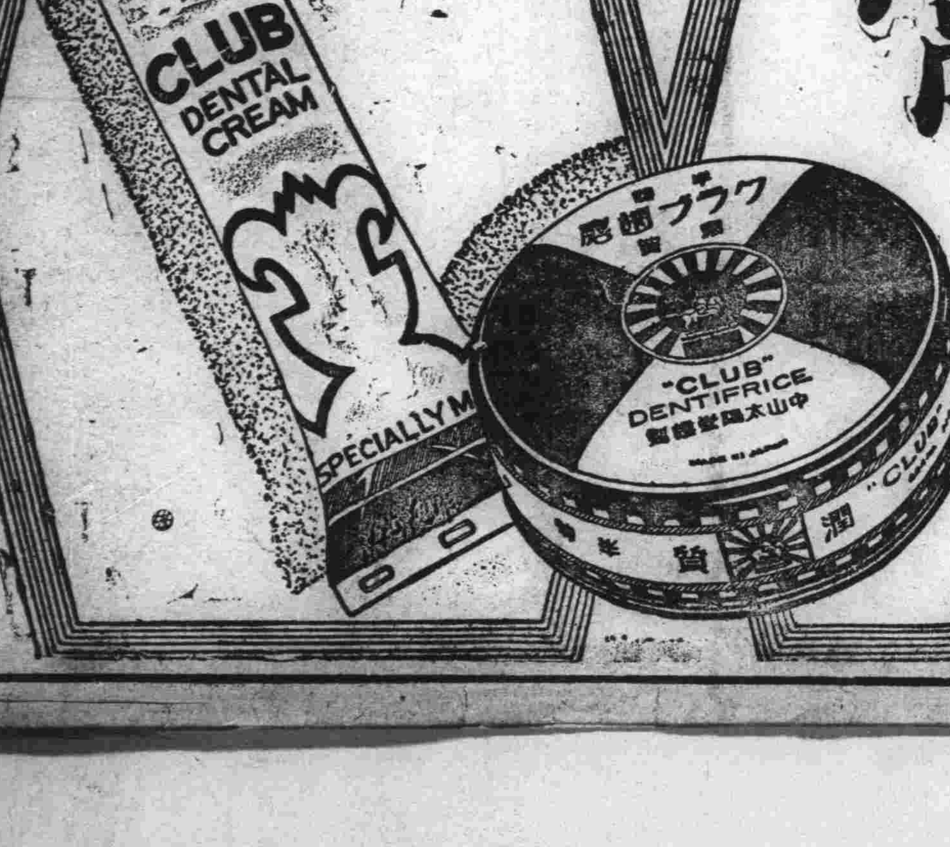
每盒一元五角每打十
定價今特提出一萬盒作為
七元之品以明其效力而便
減價即現售一元五角三盒
十廣圓三打外埠函購貨欵
推七照寄不誤
先匯行哈爾濱道外十五道
總發◉金勃先藥房
街

代理處　大連華泰藥房，大連德記全棧，奉天大成藥房，奉天金城藥房，奉天日站恒濟堂，營口興春堂，吉林東升逢，江省德泰盛錦州同盛房，安東東益增還，鳳城東益增遠，新京中興藥房，熱河全富興，凌源萬育堂，平泉永義堂，平泉蒲盛永，如無處購買，請將款由郵局小匯票寄至哈爾濱道外十五道街路東金勃先藥房原班回件不誤　總發行哈爾濱道外十五道街

金勃先藥房啟

雙美人牌

クラブ牙膏



何故您用雙美人牌牙膏即其氣味爽暢撲滅細菌去垢擦白而不傷齒質之効他種任何牙膏未有可比之原故也

大阪・中山太陽堂・奉天

民生廳立案私立　同文國民高等學院　招收插班生

本校因各年級尚有空額可補有志者仍可來校報名由本校檢定合格後即可插入各班授課但空額無多希報名從速以免向隅額滿後絕不續收　額數　一・二・三・四各年級均有空額（男女兼收）。報名期限　自即日起至九月末日止。檢定日期　報名時臨時指定。開學日期　業已開課。待遇　畢業後可直接以本校證書投考外埠國立大學修業終了給予修業証明書可以投考各公立國民高等學校各年級　各生徒備有宿膳

院址哈爾濱市南崗教化街二〇號（鐵路局迤西）

自製洋服店

空前大減價

由銀行中購到一批便益英國毛布布疋製成現成西服及大氅秋冬兩季俱全價格特別低廉定做亦按大減價價格各種細軟皮張應有盡有價格之廉永不再有

為期無多　機會難得萬勿錯過

絕對言不二價

(星期日營業)
(至午後五時)

前邊特洋行職員經營一二二號中國九道街對過　道裡中大街路西　電話四八九三

滿奴法克杜拉商店

去年在石利洛洋行批購之大批西洋毛布呢絨哈喇開始發售開始定做秋冬兩季男女西服大氅材料用西洋外國最優秀者裁縫聘有著名西洋裁縫專家格列邊金專司量裁準保適體如意・由外國運到大宗細軟皮張及皮物皮衣・本店自設皮工廠並可改造或刷染皮衣外氅・黑狐狸皮七十五元起碼・

◉絕對言不二價
◉夏季西服及大氅特別減價

前邊特洋行職員所經營街馬街拐角一三零號　道裡中央大街　電話七七零七

HYPNOTIC AND SEDATIVE

DORMIN

催眠鎮靜劑　導爾眠片

服後片刻自欲眠　醒來立覺神煥然!

包裝　粉末　二五瓦　一〇〇瓦　五〇〇瓦
片劑　一〇片　二五片　五〇片

各埠大藥房均有出售

製造兼總發售處　株式會社　塩野義商店　大阪市東區道修町三丁目

SD—新8

物精價廉　明朗的薩比斯

應時冬季諸貨備全

毛皮類・洋服・大氅・婦女小孩服・
各種線毛衛生衣・粗細毛線繩・
男女紳士用品・其他諸多種種・

官商各界　歡迎參觀

道裡地段街透籠街拐角

登喜和百貨店

電話交換台五四七一番

痔漏專科

田沛恩醫社

午前十一時開診午後六點止患者親臨爲洽諸君來信問病者必須附足郵票否則不覆地址哈爾濱道外正陽街西頭路南門牌十九號院內廿二戶

遠東當舖

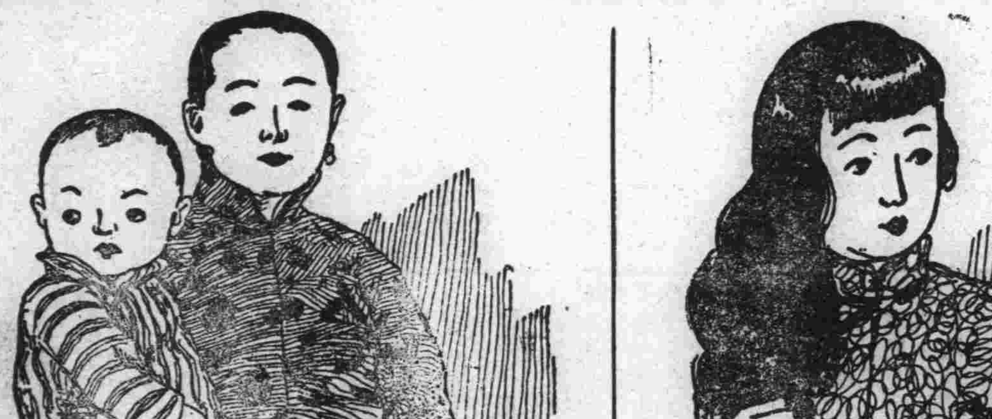
地址　地段街田地街拐角

本當舖収當，寶貴鑽石，金銀什物，懷錶，手表，皮張，皮襖，棉氅，夾大衣，全身洋服，縫衣機器及其他物品。遠東當舖貸欵，自國幣二元至國幣五百元月利三分若貸欵在國幣五百元以上者月利二分　遠東當舖收存，各種物品，對此物品特備有倉庫保存費由本當舖及物主協定之。

染白髮紅毛之靈液　那伊斯

各界淑女諸位啊！倆們赶快購買靈液"那伊斯"染髮吧那麼着倆們的頭髮、一定倍舊加增美麗光澤、永遠不知老罷。

用"那伊斯"染髮最容易、若是用此一染、不但跟天然髮沒甚麼分別、而且加倍光澤、並無走色及髮質損傷之虞、女史各位赶快購買試試罷。



定價　試用版金四十錢　小瓶金五十錢　大瓶金九十錢

本品附有華文仿單各藥房均有發售

小孩專門之傷風發熱藥

歐音

歐音係購求適合嬰兒之体質、而用高貴靈藥所配成者、故無副作用、且易服用、雖服用少量、亦大有神効

藥價　金二十錢　金三十錢　金五十錢　金一圓

歐音專治小孩之所有傷風發熱、麻疹、肺炎、百日咳其他一切之熱病等均有卓効

發售處　大阪東京　丹平商會藥房

代售處
大連奉天哈爾濱　寶藥會社
奉天　井上誠昌堂
同　佐藤廣濟堂
新京　新京藥品會社
圖們　新井藥房

各大藥房均有發售

防寒！雙合盛工場大宗新出品

俄式本面羊皮袄・高腰毡靴・
男女・小孩・各式毡鞋毡靴・

製造場哈爾濱圈河振江街電話九…二六二一
批發處哈爾濱一道裏石頭道街電話二八八九　道外太古十二道街借用電話九…二九二三

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉各科均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他一切並有電氣治療室　愛克斯光透光照像

道裡中國五道街四十號　電話三七三

三江日報 夕刊

日陸海軍精銳協力 對虎門開始攻擊

華軍退守湖南 進備入四川貴州

米內海相 歡宴德王等

日軍佔領廣東 蔣介石顏目掃地 法國各報之論調

衡擊德安左背 日軍迂迴部隊偉大戰果

安東境內治安肅清 開發富源積極進行 堀內次長談話

日軍努力保護 廣東市民財產

日軍佔領廣州後 粵省府遷移翁源

富家强國運動 展覽會第一日情形 共計有四千人入場

協和會青少年團 開聯絡本會議

吉林江南大鐵橋 定今冬開工興修

日飛行機 空襲汕頭

廣東陷落後 美國人民極爲驚奇

英大使館員 全體赴重慶

敵損失甚大 空爆株州

吳鐵城

日軍佔領 萬伯山

急追敗敵中 郭憲演逃亡

將軍塞 南突角

張作霖軼事

（第二回）

勝芙軼事

明清 義俠

研究文藝

以水代淚

曉鐘

思潮

杓文泉

檢討筆戰 兼致衆戰士

語靈驗

隨便談談

趣詩

官海波瀾記

天光明攝影社

照像由一角起碼，急用照片可在三小時內洗好，並有宿舍。急收學員一名成功快，

道裡中國九道街大光明斜對過

村琦醫院

哈爾濱道外北四道街

▲住院隨意

內科，眼科，電療科，耳鼻科，咽喉科，外科，產婦科，皮膚科，花柳科，小兒科

▲診療日

▲特聘 助產士數名 接產不分晝夜 低廉收費

▲特設 淋病電氣滅菌機

花柳病專科 燕醫生醫社

專門花柳病科 光明堂診療所

第一哲學家 張鐵嘴

醫十師 和春姚 《門專》 外科 皮膚科 花柳科

哈爾濱士今診療所

專治 花柳科 婦女科 眼科

徐新華診療所 專戒除鴉片烟癮

吃羊肉 應時涮羊肉 北京羊肉館

紅雪梨膏 牛黃上清丸

全國工商公會聯合會 今日在京舉行開幕

哈商工公會提出議案八件

[illegible]

省下各街村結成愛路團 明年一月間結成

[illegible]

舊東鐵附屬地 都市計畫實施同時 一律劃歸各該縣管理

[illegible]

一言定盟背相背 養母作梗私逃 女招待麥英投入救濟所

[illegible]

哈狩獵聯盟 開始獻納毛皮 實施報國運動

[illegible]

哈市結成辦法已決定 合併日滿俄現有之青少年團體 然後再網羅青少年共同結成

青少年團

[illegible]

協和分會 昨成立

[illegible]

市戒煙科令各管煙所 對取締事項●管理規則 切實遵守完成禁煙大使命

[illegible]

先談交易旋即強搶 迷途法外終於被捕

[illegible]

大竊犯 被捕送懲

[illegible]

石氏夫妻命不濟 昨投救濟所

[illegible]

公衆場所 須徹底禁止吸烟 昨晚華樂舞台險些起火

[illegible]

各具理由 夫妻反目

[illegible]

流線型消息一束

[illegible]

俠盜記

[illegible]

旅客列車發着時間表

[illegible]

觀訓練之部隊 望富水河畔

感

[illegible]

劉宇答覆

[illegible]

百元相贈

兒童事

趙太祖出世

宋宮秘史

[illegible]

應怎樣化裝

近代女性

[illegible]

警語

[illegible]

普通常識

[illegible]

濱江醫士 免費施診

田沛恩 痔漏專科

快來學照像

哈爾濱 闞氏藥房

痔漏化管靈丹

清金保肺丸

孔氏醫院

新舞臺

華樂舞臺

平安電影院 小博士 雨宙

大同電影院 江湖情俠 火燒平陽城

亞洲大戲院 神女 騎俠 百寶圖

新舊時代 翡翠馬

恐怖之夜

知心曲

壓歲錢